THOMSON

Google TV

tv.mythomson.com

tv.mythomson.com/
en/Support/FAQs/

PG35B Smart Projector Manual del usuario

Contenido

Contenido....2
1. Información importante sobre el producto....5
1.1 Aplicaciones y rendimiento....6
1.2 Protección de datos....6
2. Introducción....6
3. Proyector....7
3.1 Estructura del hardware....7
3.2 Lista de accesorios....8
3.3 Configuración....9
3.4 Encendido....10
3.5 Protección de la batería....10
4. Mando a distancia....11
5. Primera Instalación....12
5.1 Emparejar el mando a distancia....12
5.2 Seleccione su idioma....12
5.3 Seleccione su país o región....12
5.4 Instalación de Google TV....13
5.4.1 Configuración con la aplicación Google Home....13
5.4.2 Instalar en el televisor....14
5.5 Seleccione su red Wi-Fi....14
5.6 Iniciar sesión en su cuenta de Google....14
5.7 Condiciones del servicio y Política de privacidad....15
5.8 Servicios de Google....16
5.9 Búsqueda en todas las aplicaciones de Google TV....16
5.10 Activar Voice Match en este televisor....17
5.11 Obtener resultados personales....17
5.12 Seleccionar una casa Google....18
5.13 Elija sus servicios....18
5.14 Configuración de Google TV....19
6. Pantalla de inicio....19

6.1 Inicio 19
6.2 Cuenta de Google 20
6.3 Aplicaciones 21
6.4 Biblioteca 22
6.5 Campo de búsqueda de Google TV 23
6.6 Notificación 24
7. Ajustes 24
7.1 Entradas 25
7.2 Proyector 26
7.2.1 Enfoque 26
7.2.2 Corrección de imagen 27
7.2.3 Modo Altavoz Bluetooth 27
7.2.4 Ajustes avanzados 28
7.2.5 Batería 29
7.3 Pantalla y sonido 29
7.3.1 Imagen 29
7.3.2 Sonido 30
7.3.3 Salida de audio 31
7.4 Red e Internet 32
7.4.1 Wi-Fi Encendido/Apagado 32
7.4.2 Elegir redes disponibles 32
7.4.3 Otras opciones 32
7.4.4 Ethernet 32
7.4.5 Otros 33
7.5 Cuentas e inicio de sesión 33
7.6 Privacidad 33
7.6 Aplicaciones 34
7.7 Sistema 36
7.7.1 Acerca de 36
7.7.2 Fecha y hora 37
7.7.3 Idioma 38
7.7.4 Teclado 38
7.7.5 Almacenamiento 38

7.7.6 Modo Ambiente 39
7.7.7 Encendido y energía 40
7.7.8 Cast 41
7.7.9 Google 42
7.7.10 Sonidos del sistema 42
7.7.11 Reiniciar 42
7.8 Accesibilidad 42
7.9 Mandos a distancia y accesorios 42
8. Reproducción Multimedia (MMP) 43
9. Solución de problemas 44
10. Información de la Agencia Europea 45
10.1 Licencias 45

1. Información importante sobre el producto

Lea las instrucciones antes de utilizar el aparato y consérvelas para su uso posterior.

El equipo con este símbolo es un aparato eléctrico de clase II o de doble aislamiento. Ha sido diseñado de tal forma que no requiere una conexión de seguridad a tierra eléctrica.

ADVERTENCIA SOBRE LA BATERÍA

Este producto contiene una batería interna de litio. Utilice únicamente el adaptador de corriente suministrado.
Manipúlela con cuidado para evitar fugas, incendios o explosiones. Siga las pautas adecuadas de eliminación y carga de la batería para evitar lesiones o daños.

Aviso sobre pilas y baterías recargables (acumuladores)

Las pilas y baterías recargables (acumuladores) son componentes consumibles con una vida útil limitada. Su rendimiento disminuye de forma natural con el paso del tiempo debido al envejecimiento y al uso, incluidos los ciclos de carga. Este desgaste normal no constituye un defecto en el sentido de los derechos de garantía legales. Los derechos de garantía legal siguen siendo válidos en caso de defectos de fabricación o materiales, como una reducción significativa del rendimiento inmediatamente después de la compra.
Tenga en cuenta que una reducción gradual de la capacidad de la batería y el tiempo de ejecución debido al uso regular no representa un defecto y por lo tanto no está cubierto por la garantía legal.

Almacenamiento

Su aparato ha sido cuidadosamente revisado y embalado antes de su envío. Al desembalarlo, asegúrese de que todas l a s piezas están incluidas y mantenga el embalaje fuera del alcance de los niños. Le recomendamos que conserve la caja durante el periodo de garantía, para mantener su aparato perfectamente protegido en caso de reparación o garantía.

Directiva RAEE

Esta marca indica que este producto no debe desecharse con otros residuos domésticos en toda la UE. Por favor, recíclelo de forma responsable para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su aparato usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con el establecimiento donde adquirió el producto.

Declaración de conformidad simplificada de la UE

Por la presente, StreamView declara que el dispositivo de producto de tipo equipo de radio Smart Projector cumple la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: **tv.mythomson.com/support**

Destinado únicamente a uso en interiores.

Aplicaciones y rendimiento

La velocidad de descarga depende de tu conexión a Internet. Es posible que algunas aplicaciones no estén disponibles en tu país o región. Netflix está disponible en algunos países. Es necesario ser miembro de streaming. Más información en www.nextflix.com. La disponibilidad de los idiomas para Google Assistant depende de la compatibilidad con Google Voice Search.

Protección de datos

Los proveedores de la aplicación y los proveedores de los servicios pueden recopilar y utilizar datos técnicos e información relacionada, incluyendo, entre otros, información técnica sobre este dispositivo, el sistema y el software de aplicación y los periféricos. Pueden utilizar dicha información para mejorar los productos o para proporcionar servicios o tecnologías que no le identifiquen personalmente. Además, algunos servicios de terceros, ya proporcionados en el dispositivo o instalados por usted tras adquirir el producto, pueden solicitar un registro con sus datos personales. Algunos servicios pueden recoger datos personales sin proporcionar advertencias adicionales. StreamView no se hace responsable de una posible violación de la protección de datos por parte de servicios de terceros.

Soporte

Preguntas frecuentes, manuales, ayuda y soporte:
tv.mythomson.com/support

1.1 Aplicaciones y rendimiento

La velocidad de descarga depende de tu conexión a Internet. Algunas aplicaciones pueden no estar disponibles en tu país o región. Es posible que necesites una suscripción de streaming. Netflix está disponible en algunos países. Más información en www.netflix.com. La disponibilidad de voz para Google Assistant depende de la compatibilidad con la búsqueda por voz de Google.

1.2 Protección de datos

Los proveedores de aplicaciones y servicios pueden recopilar y utilizar datos técnicos e información relacionada, incluyendo, entre otros, información técnica sobre este dispositivo, el sistema y el software de aplicación y los periféricos. Pueden utilizar dicha información para mejorar productos o proporcionar servicios o tecnologías que no le identifiquen personalmente. Además, algunos servicios de terceros ya incluidos en el dispositivo o instalados por usted tras adquirir el producto pueden requerir el registro de sus datos personales. Algunos servicios también pueden recoger datos personales sin advertencias adicionales. StreamView no se hace responsable de una posible violación de la protección de datos por parte de servicios de terceros.

2. Introducción

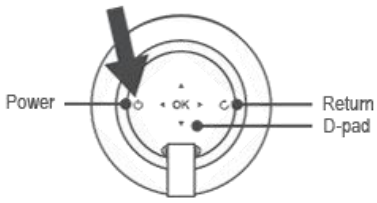
Con Google TV™ en el proyector PG35B, puedes disfrutar de todo el entretenimiento que te gusta, con un poco de ayuda de Google. Google TV trae películas, series y más de todas sus suscripciones a un solo lugar. ¿Necesitas inspiración? Obtén recomendaciones personalizadas y utiliza la potente búsqueda de Google para encontrar programas en más de 10.000 aplicaciones. También puedes usar tu voz para buscar programas, reproducir música, controlar dispositivos

domésticos inteligentes y mucho más. Y con las listas y perfiles personalizados, la experiencia se adapta a cada persona.

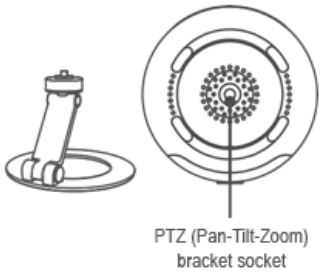
3. Proyector

3.1 Estructura del hardware

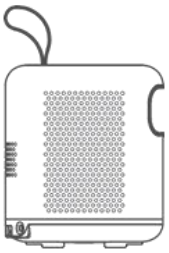
Vista superior



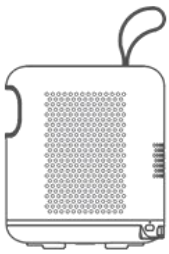
Vista inferior



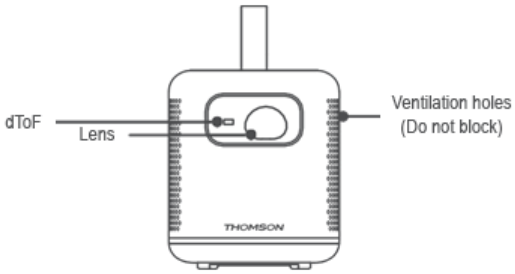
Vista izquierda



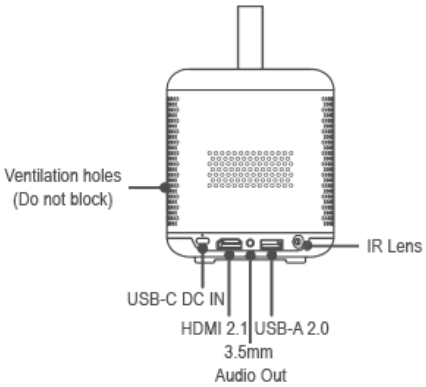
Vista derecha



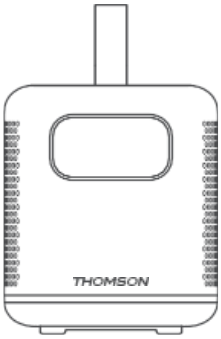
Vista frontal



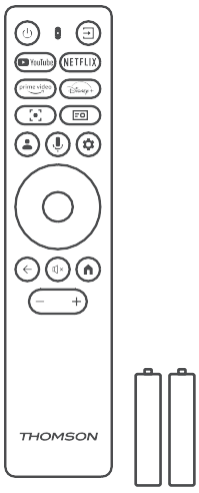
Vista posterior



3.2 Lista de accesorios

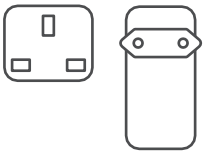


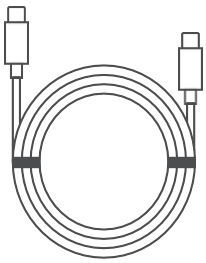
Proyector x1



Mando a distancia x1

Pila AAA x2

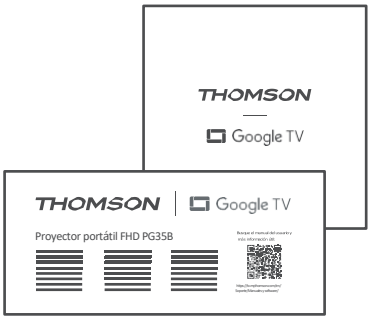




Cable USB-C DC IN x1

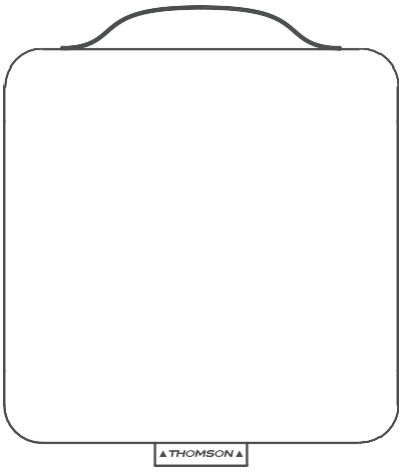
Adaptador de corriente x1

Adaptador x1

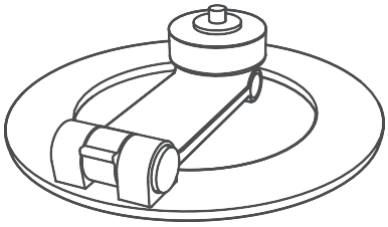


Ficha x1

Guía de funcionamiento x1



Bolsa de almacenamiento x1

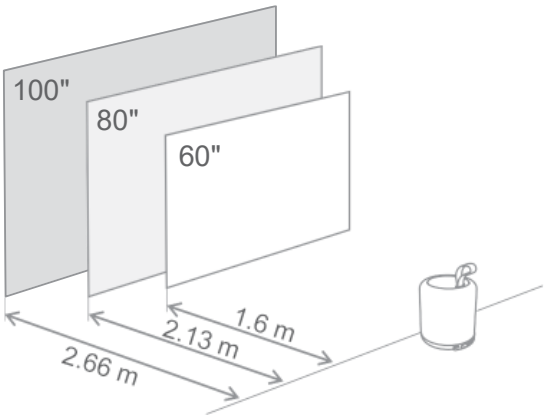


Soporte PTZ x1

Paño de limpieza x1

3.3 Configuración

La posición para obtener la mejor experiencia con el proyector Thomson PG35B debe ser la siguiente:



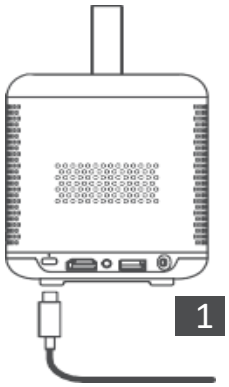
Tamaño de la imagen	60 pulgadas	80 pulgadas	100 pulgadas
Pantalla (Largo * Ancho)	133 * 75 cm	177 * 100 cm	221 * 124 cm
Distancia de proyección	26 cm	33 cm	40 cm

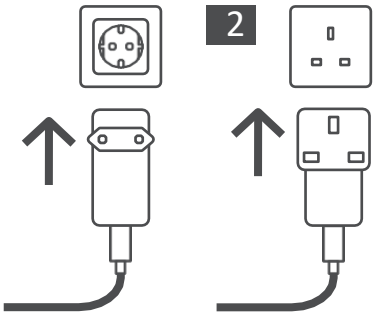
El mejor tamaño de proyección recomendado es de 80 pulgadas.

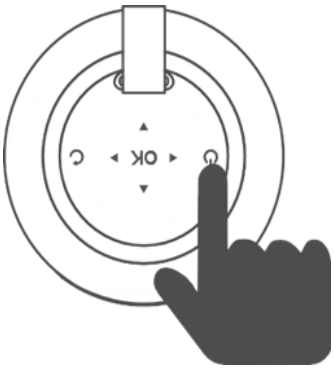
3.4 Encendido

1. Conecte el proyector a la toma de corriente.
2. Pulse el botón de encendido del proyector o del mando a distancia para encender el proyector.

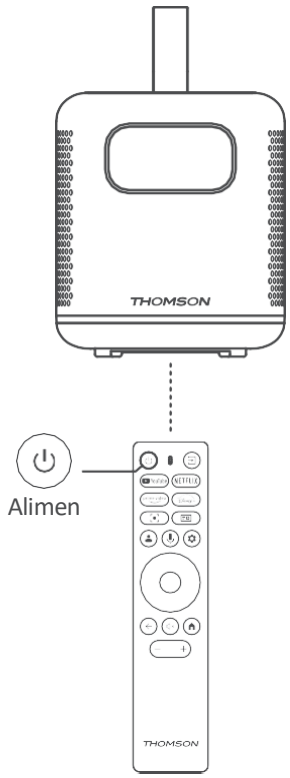
Nota: Thomson PG35B tiene una batería **de 3100mAh**, que le proporciona hasta 2 horas de autonomía.







Encendido



3.5 Protección de la batería

Si el indicador de carga alterna entre rojo y verde o/y el estado de la batería se muestra de forma anormal en la interfaz de usuario, esto suele indicar que se ha activado la protección de carga de la batería.

Cuando las temperaturas superan el umbral de seguridad, la carga se detiene automáticamente y

el funcionamiento normal se reanuda a partir de entonces hasta que las temperaturas vuelven al rango del umbral de protección.

4. Mando a distancia

	Encendido: Enciende y apaga el proyector.
	Entrada: Abre el menú con las señales de entrada.
YouTube	**YouTube:** Abre la aplicación YouTube.
NETFLIX	**Netflix:** Abre la aplicación Netflix.
prime video	**Prime Video:** Abre la aplicación Prime Video.
	Disney: Abre la aplicación de Disney.
	Enfoque: Ajusta automáticamente el enfoque del objetivo. Durante el proceso de ajuste puede entrar en ajuste manual pulsando el botón OK.
	Configuración del proyector: Abre los ajustes relacionados con el proyector.
	Cuenta Google: Aquí puedes cambiar la configuración de tu perfil, añadir una nueva cuenta de Google o gestionar cuentas ya existentes.
	Asistente de Google: Activa el Asistente de Google controlado por voz.
	Ajustes: Abre los ajustes relacionados con el sistema.
	Botones de navegación: Navega por el menú o las aplicaciones.
	Botón OK: Confirma la selección.
	Atrás: Retrocede un paso en el menú o en las aplicaciones. Durante el emparejamiento del mando a distancia, mantenga pulsado este botón junto con el botón **Home**.
	Silenciar: Silencia todos los sonidos del proyector.
	Inicio: Accede a la pantalla de inicio desde cualquier parte del menú o cualquier aplicación. Durante el emparejamiento del mando a distancia, mantenga pulsado este botón junto con el botón **Atrás**.
	Subir/Bajar Volumen: Ajusta el nivel de volumen del proyector.

5. Primera Instalación

Nota: Thomson recomienda mantener el PG35B enchufado a una toma de corriente para cargar su batería durante la primera instalación.

5.1 Emparejar el mando a distancia

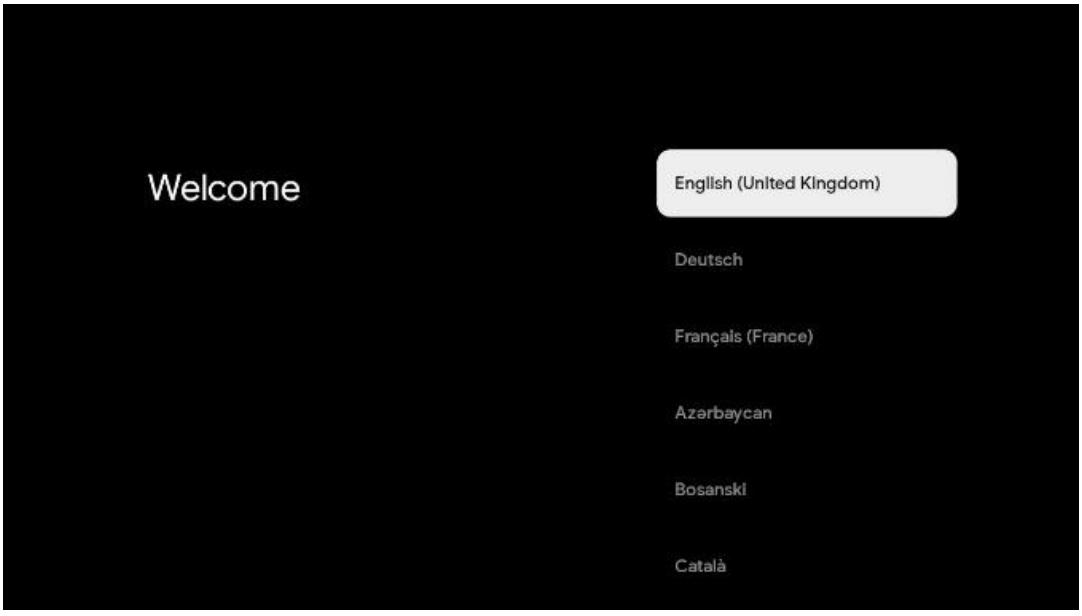
Mantenga pulsados simultáneamente los botones **Atrás** e **Inicio** para iniciar el modo de emparejamiento en su mando a distancia Thomson. Cuando su mando a distancia se empareje correctamente, verá la notificación correspondiente en su proyección.

Thomson recomienda utilizar el PG35B con el mando a distancia emparejado por Bluetooth para obtener la mejor experiencia.

5.2 Seleccione su idioma

Desplácese por la lista de idiomas con los botones direccionales y seleccione su idioma.

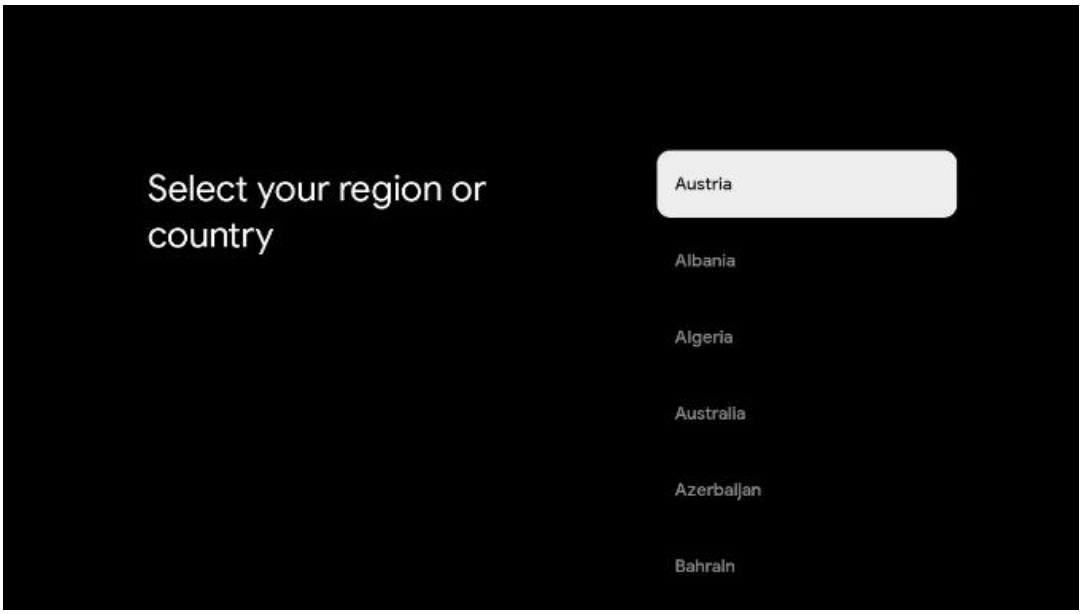
Nota: Algunos idiomas tienen varias opciones de país/región, cuya selección puede afectar a su formato de fecha y hora, así como a otros ajustes específicos de la región.



5.3 Seleccione su país o región

Desplácese por la lista de países y regiones con los botones de dirección y seleccione el país o la región que desee.

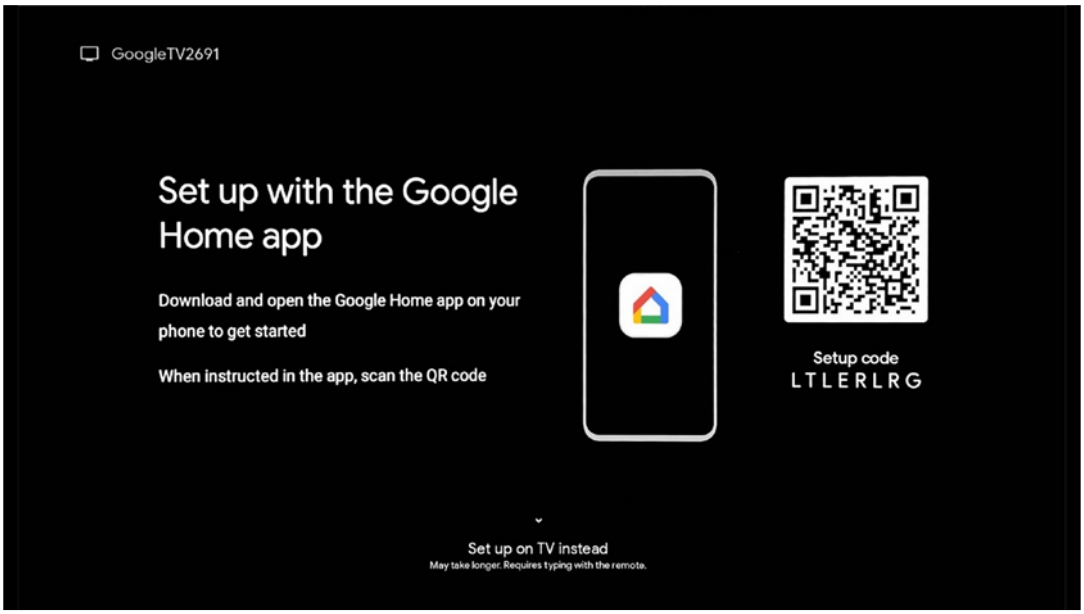
Nota: Thomson recomienda seleccionar el país o región de residencia para disponer de las funciones y servicios disponibles en el país o región de residencia.



5.4 Instalación de Google TV

Para poder acceder a todos los contenidos y aplicaciones disponibles en su Thomson PG35B, le recomendamos que inicie sesión con su cuenta de Google.

Puede configurar su PG35B a través de la aplicación Google Home en su móvil (teléfono o tableta) o manualmente seleccionando la opción "Configurar en TV en su lugar" en la parte inferior de la pantalla.



5.4.1 Configuración con la aplicación Google Home

Para realizar la configuración con la aplicación Google Home, es necesario disponer de un dispositivo móvil (smartphone o tableta) con la aplicación Google Home instalada y que el dispositivo móvil esté conectado a Internet a través de la misma red Wi-Fi a la que se va a conectar el proyector Thomson PG35B. Para instalar la aplicación Google Home, escanee el

código QR del proyector o busque "Google Home" en la tienda de aplicaciones de su dispositivo móvil. Si la aplicación Google Home está ya instalada en su dispositivo móvil, ábrala y siga las instrucciones del proyector y del dispositivo móvil. La configuración del proyector a través de la aplicación Google Home en su dispositivo móvil no debe interrumpirse.

Nota: Algunos dispositivos móviles con la versión superior del sistema operativo Android no son totalmente compatibles con la instalación de Google TV a través de Google Home App. Por lo tanto, recomendamos la opción de instalación "Configurar en TV".

5.4.2 Instalar en el televisor

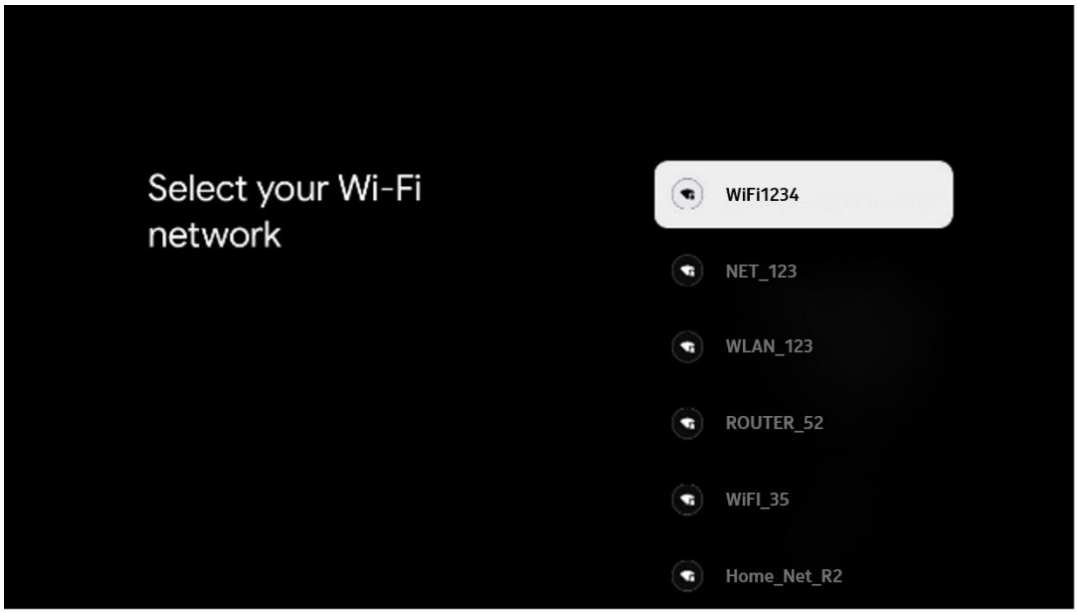
Deberá proceder a la instalación utilizando su mando a distancia. Siga las instrucciones que aparecen a continuación en este Manual del usuario o en la proyección Thomson PG35B.

5.5 Seleccione su red Wi-Fi

Desplácese por la lista de redes Wi-Fi disponibles y seleccione la que desee. Si la red Wi-Fi seleccionada es segura, tendrá que introducir la contraseña Wi-Fi para conectarse a ella.

Si la red Wi-Fi deseada no aparece en la lista, puede esperar unos 10 segundos a que la lista se actualice automáticamente, o puede introducir los detalles de la red Wi-Fi manualmente desplazándose hasta el final de la lista y seleccionando "Otra red...". Tendrá que introducir el SSID de su red Wi-Fi, seleccionar el tipo de seguridad e introducir la contraseña, si la seguridad está presente.

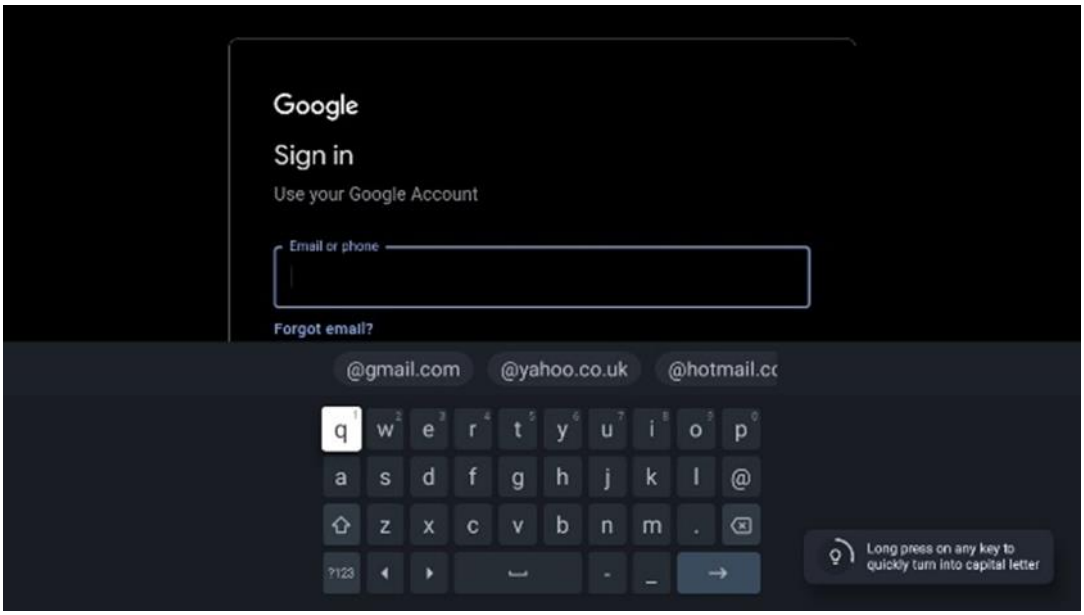
Nota: Si Thomson PG35B está conectado a Internet por cable LAN, no es obligatorio conectarse a Wi-Fi. Sin embargo, recomendamos utilizar Wi-Fi con nuestro proyector alimentado por batería para minimizar el número de cables.



5.6 Iniciar sesión en su cuenta de Google

Cuando su Thomson PG35B esté conectado a Internet, se mostrará un mensaje de inicio de sesión en el que podrá introducir la dirección de correo electrónico de su cuenta de Google.

Nota: Durante la primera instalación de Thomson PG35B no podrá crear su cuenta de Google. La cuenta de Google debe crearse previamente o durante la instalación en otro dispositivo, por ejemplo, un smartphone o un portátil.

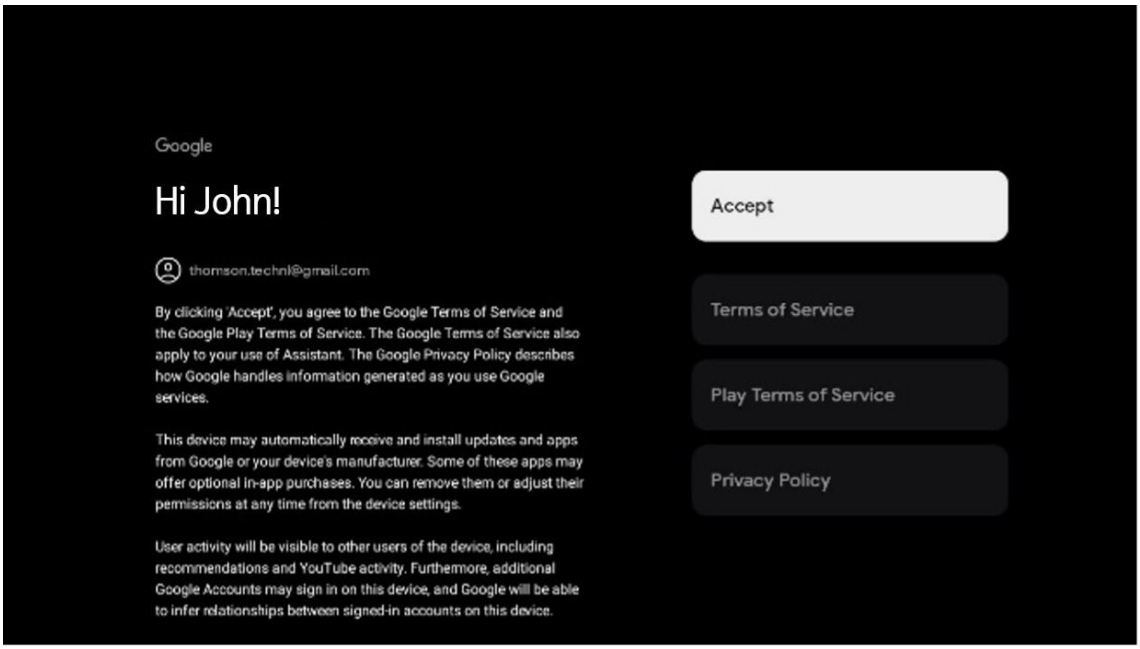


Después de introducir la dirección de correo electrónico de su cuenta de Google, deberá introducir su contraseña o confirmar el inicio de sesión en otro dispositivo en el que ya haya iniciado sesión. Sigue las instrucciones que aparecen en pantalla para guiarte.

5.7 Condiciones del servicio y Política de privacidad

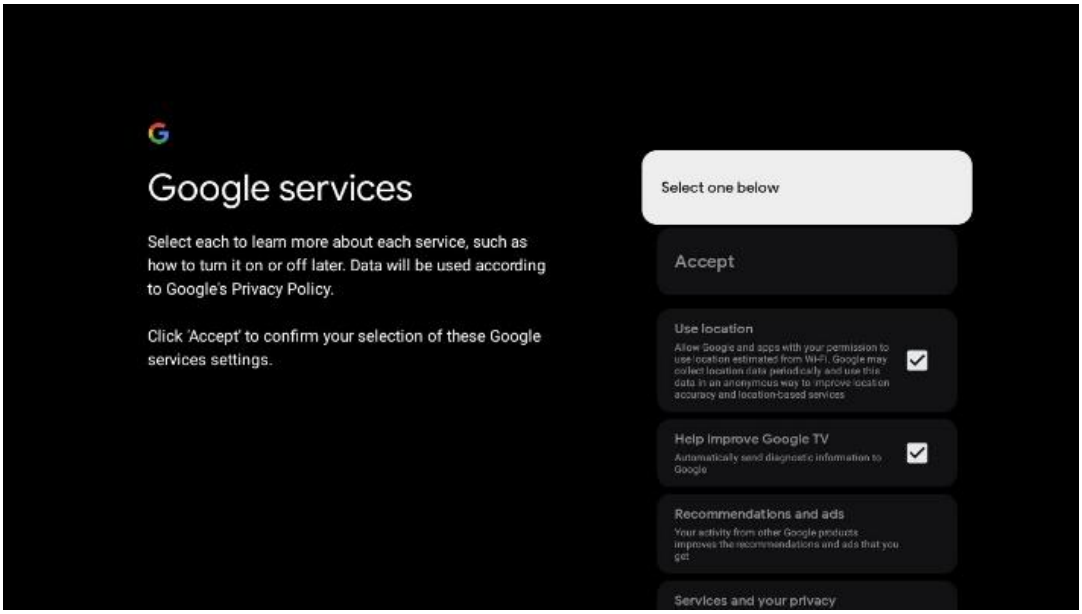
Aquí podrá leer las Condiciones del servicio (ToS), las Condiciones del servicio de juego (PToS) y la Política de privacidad. Le recomendamos que se familiarice con las condiciones y las acepte si está de acuerdo con ellas.

Nota: Es obligatorio aceptar las ToS, las PToS y la Política de privacidad para poder utilizar Google TV, sus aplicaciones y los contenidos disponibles.



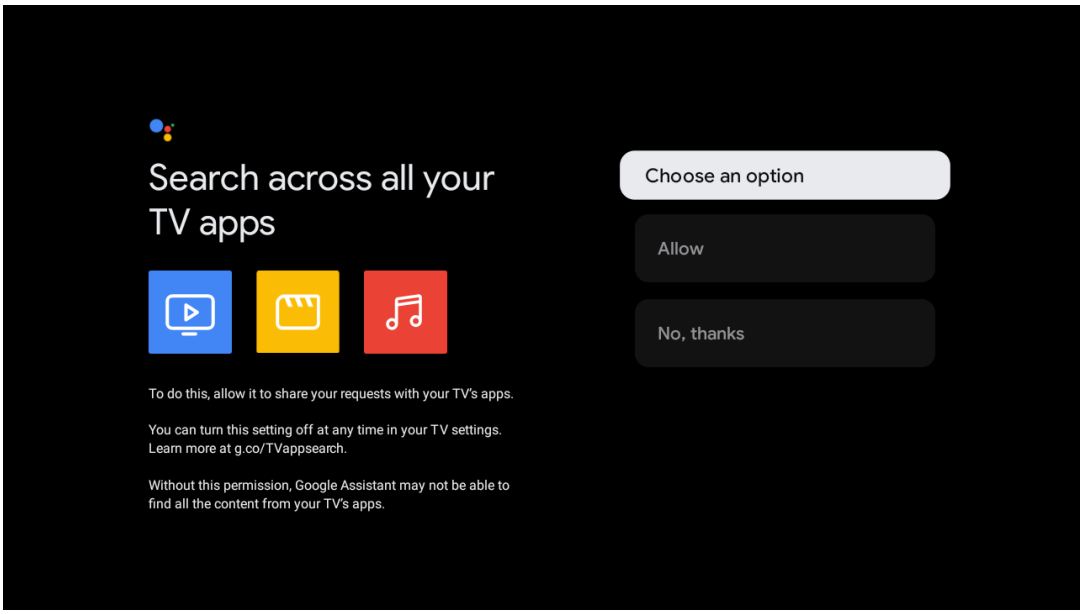
5.8 Servicios de Google

En esta pantalla se enumeran todos los servicios de Google disponibles. Thomson recomienda obtener más información sobre estos servicios y activar o desactivar aquellos con los que esté de acuerdo o en desacuerdo.



5.9 Búsqueda en todas las aplicaciones de Google TV

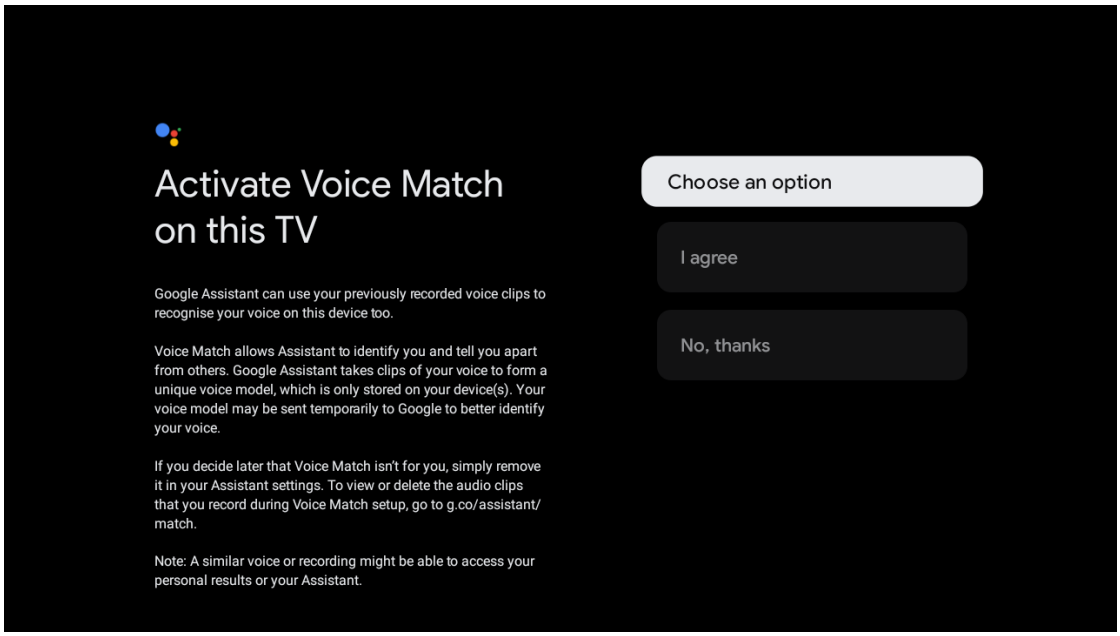
Si activa la búsqueda en todas sus aplicaciones de Google TV, se mostrarán sugerencias de contenido de las aplicaciones instaladas cuando utilice la barra de búsqueda de la pantalla de inicio o cuando utilice el Asistente de Google.



5.10 Activar Voice Match en este televisor

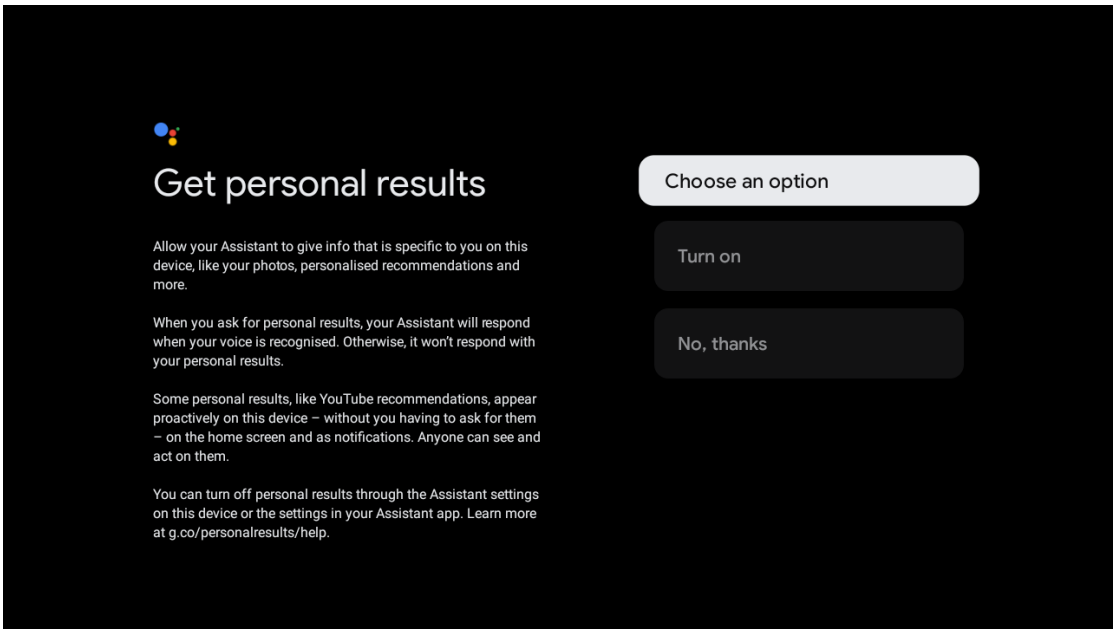
El Asistente de Google puede utilizar tus clips de voz previamente grabados para reconocer tu voz también en este dispositivo. Voice Match permite al Asistente identificarte y distinguirte de los demás. El Asistente de Google toma clips de tu voz para formar un modelo de voz único, que sólo se almacena en tu(s) dispositivo(s).

Para ver información detallada o eliminar los clips de audio que grabas durante la configuración de Voice Match, ve a g.co/assistant/match.



5.11 Obtener resultados personales

Permite que tu Asistente te ofrezca información específica sobre ti en este dispositivo, como tus fotos, recomendaciones personalizadas y mucho más.

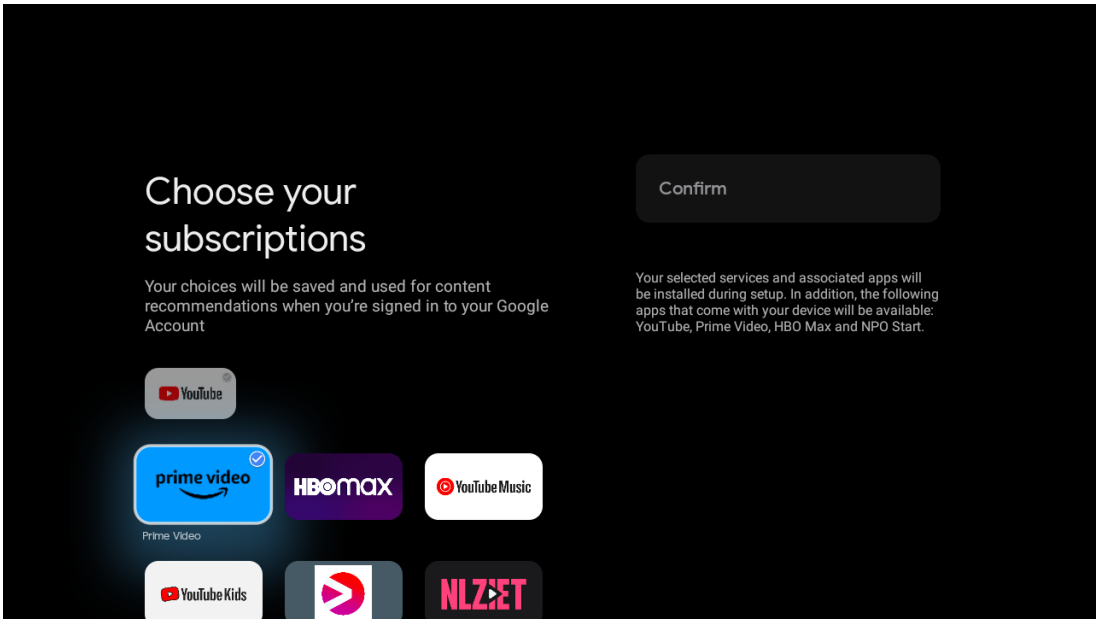


5.12 Seleccionar una casa Google

Si añade su Thomson PG35B a un Google Home, podrá controlarlo con otros dispositivos cercanos habilitados para Google Assistant. También podrá utilizar este proyector para controlar otros dispositivos domésticos inteligentes de su hogar. Utilice las instrucciones en pantalla como guía.

5.13 Elija sus servicios

Seleccione las aplicaciones o servicios de los que desea obtener recomendaciones cuando haya iniciado sesión en su cuenta de Google. Las aplicaciones y servicios seleccionados se instalarán durante la configuración. La lista de aplicaciones y servicios disponibles está determinada por su ubicación.



5.14 Configuración de Google TV

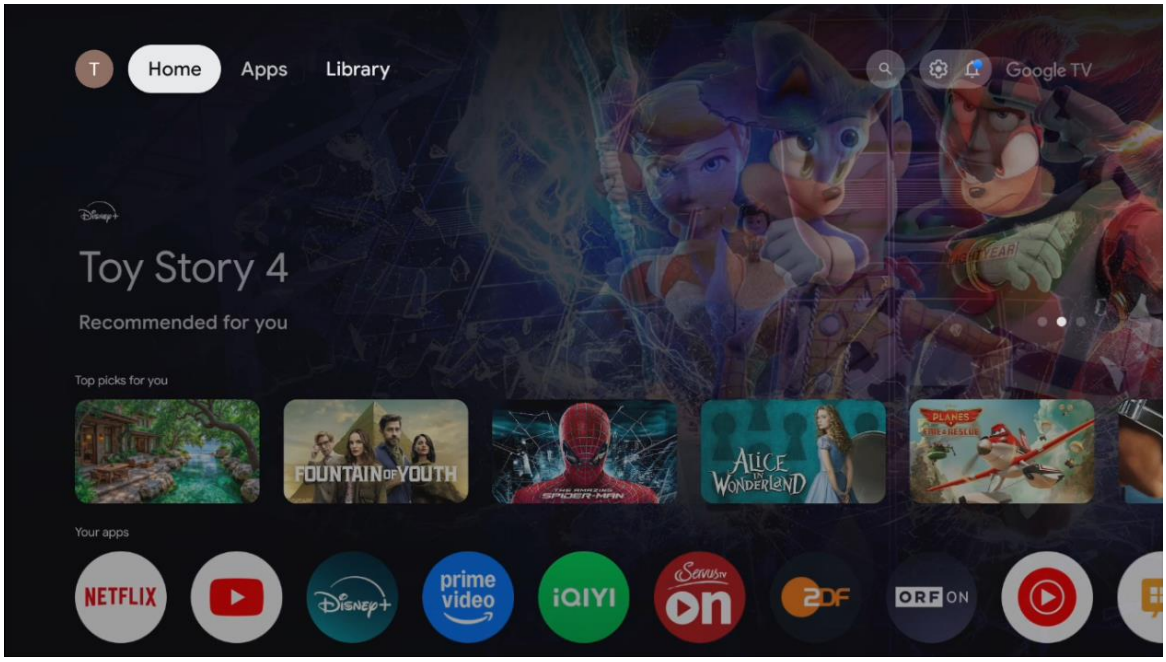
En esta pantalla podrás controlar el tiempo estimado de la instalación de Google TV. El tiempo estimado depende de los servicios y aplicaciones seleccionados anteriormente durante la primera instalación.

Nota: Por favor, no apague el proyector durante la instalación, ya que podría dañar el software.

6. Pantalla de inicio

6.1 Inicio

Desde la pantalla de Inicio, puede iniciar cualquier Aplicación instalada, ver una película desde varias aplicaciones de Streaming o entrar en el menú de Configuración de su Thomson PG35B. Además, puede salir del funcionamiento de cualquier aplicación en cualquier momento y volver a la pantalla de Inicio pulsando el botón **Inicio** del mando a distancia.
En la primera fila (Recomendado para usted), se sugerirán los contenidos de las aplicaciones de streaming instaladas en su televisor según los criterios de búsqueda que haya introducido en su historial de búsquedas.

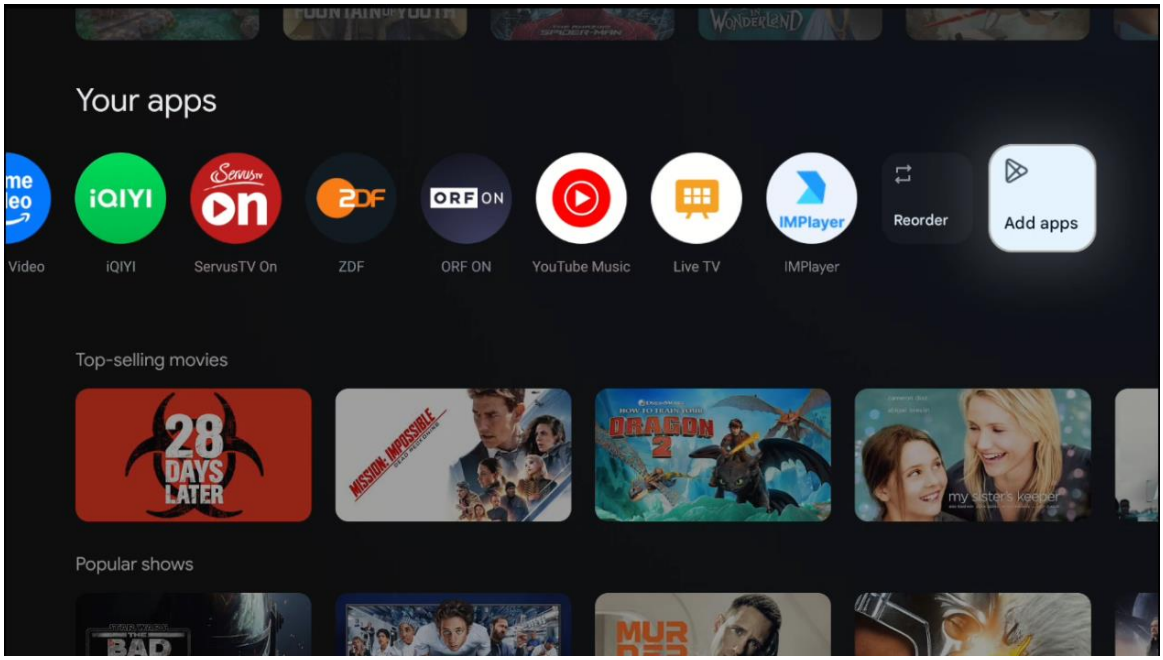


Nota: Dependiendo de la configuración de su televisor y de su selección de país durante la configuración inicial, el menú Inicio puede contener elementos diferentes.

La segunda fila (Tus aplicaciones) es la fila de las aplicaciones. Las aplicaciones más importantes para servicios de streaming como Netflix o YouTube se encuentran en esta primera fila.

Seleccione la aplicación con los botones de dirección de su mando a distancia y confirme su selección con el botón **OK** para iniciar la aplicación seleccionada.

Seleccione la aplicación y mantenga pulsado el botón **OK** para eliminar la aplicación seleccionada de la primera fila de favoritos, moverla a una nueva posición o iniciarla.



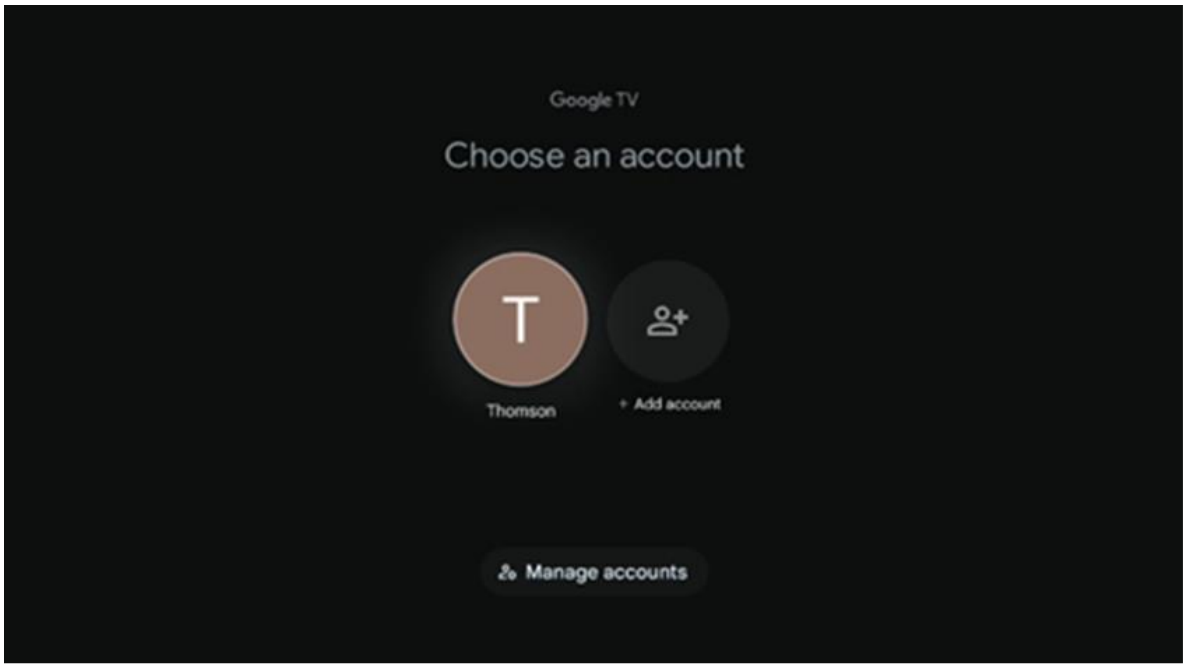
En la penúltima y última posición de esta fila encontrará casillas con las opciones "Reordenar" y "Añadir aplicaciones". Seleccione estas opciones de función para reordenar las aplicaciones de esta fila o para añadir una nueva aplicación a esta fila de aplicaciones favoritas.

Más abajo en la pantalla de inicio, encontrará canales adicionales mostrados por género o categoría de contenido en streaming.

Nota: Las aplicaciones mostradas en la imagen son meramente ilustrativas y pueden variar en función del país de instalación.

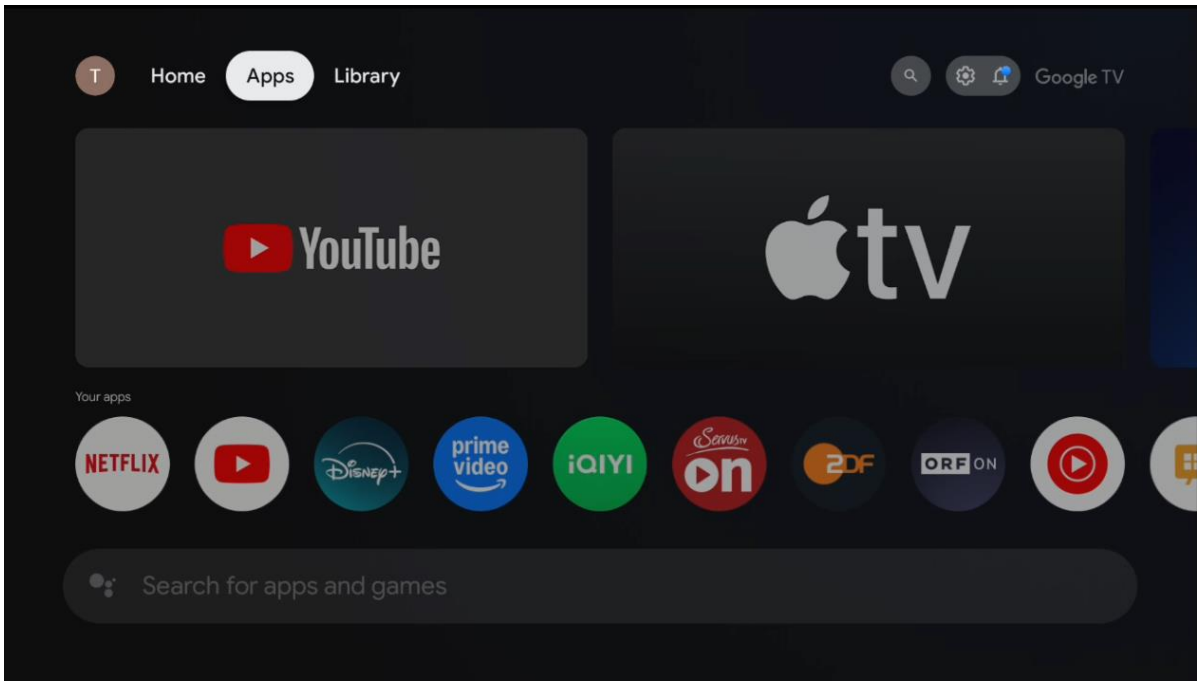
6.2 Cuenta de Google

Navegue hasta el icono de su perfil en la esquina superior izquierda y pulse **OK**. Resalte el icono de perfil y pulse **OK**. Aquí puede cambiar la configuración de su perfil, añadir una nueva cuenta de Google o gestionar cuentas ya existentes.



6.3 Aplicaciones

Seleccione la pestaña Apps en la pantalla de inicio para ver las aplicaciones instaladas en su televisor. Resalte una barra de búsqueda para escribir el nombre de una aplicación que desee instalar desde Google Play Store.



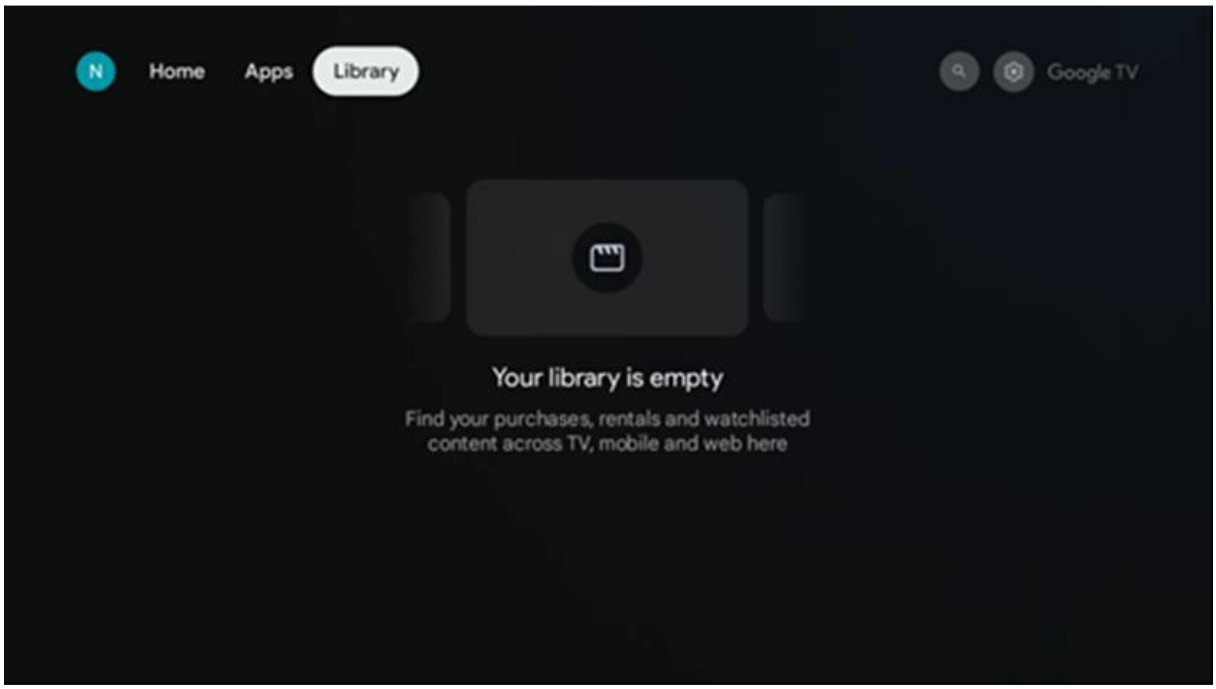
Nota: Algunas aplicaciones sólo funcionan en su propia red. Estas aplicaciones no son servicios de Internet abiertos, sino únicamente soluciones internas para varios televisores del mismo hogar. Por lo tanto, el funcionamiento de estas aplicaciones puede estar determinado por su TV IP o su operador de red.

Algunas aplicaciones están disponibles para su descarga en función de la geolocalización. Esto significa que las aplicaciones dependientes de la geolocalización sólo están disponibles en la tienda Google Play de acuerdo con las normas de geolocalización y no pueden descargarse e instalarse en otros países.

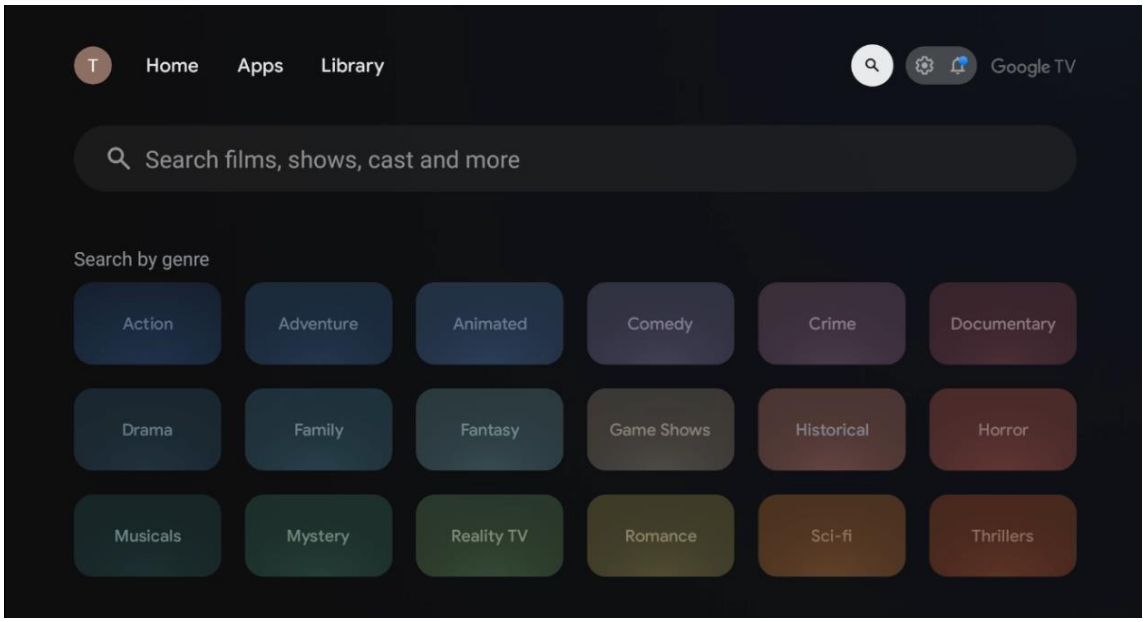
Algunas aplicaciones que están disponibles para dispositivos móviles como teléfonos celulares y tabletas, por razones legales no están disponibles para su descarga en dispositivos Google TV.

6.4 Biblioteca

Selecciona la pestaña Biblioteca en la pantalla de inicio para reproducir los contenidos en streaming que ya hayas comprado o alquilado en tu televisor o en dispositivos móviles como tu teléfono móvil o tableta utilizando tu cuenta de Google.



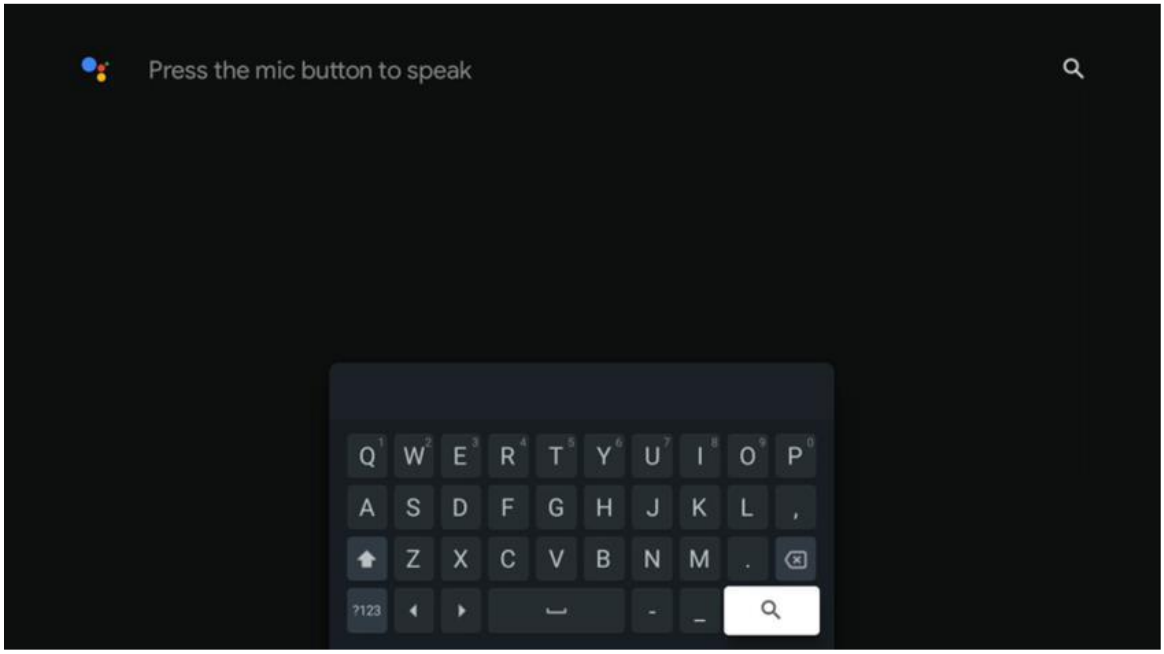
6.5 Campo de búsqueda de Google TV



Las herramientas de búsqueda se encuentran en la parte superior izquierda de la pantalla. Puedes introducir una palabra para iniciar una búsqueda utilizando el teclado virtual o probar la búsqueda por voz utilizando el micrófono integrado en el mando a distancia. Mueva el foco a la opción deseada y pulse **OK** para continuar.

Búsqueda por voz - Pulsa el icono del micrófono para iniciar la función de búsqueda por voz. El campo de búsqueda por voz de Google aparece en la parte superior de la pantalla. Haga su pregunta a Google y su televisor le responderá. Para los términos de búsqueda locales es importante que el idioma de los menús del televisor esté configurado en el idioma local.

Búsqueda por teclado - Seleccione la barra de búsqueda y pulse **OK**. El teclado virtual de Google aparecerá en la pantalla. Escriba la pregunta que desea responder.

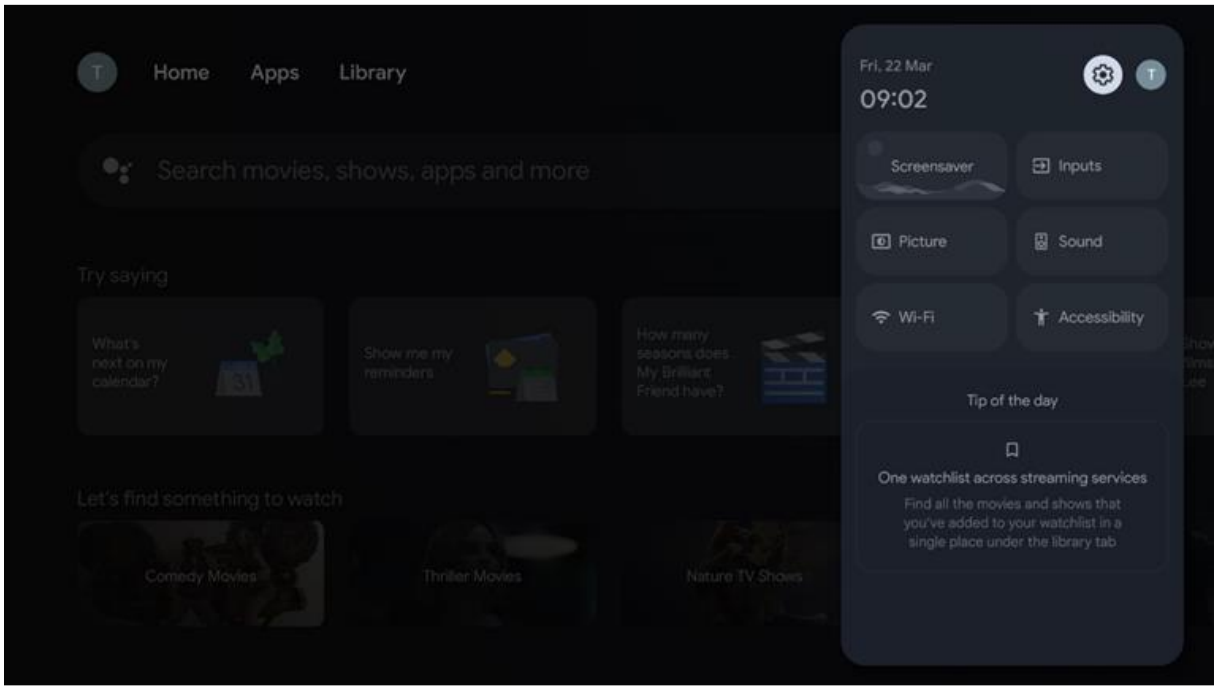


6.6 Notificación

El botón de notificación sólo aparece cuando hay una o más notificaciones sin leer. Para comprobarlas, por favor, navega hasta el icono de Ajustes, se abrirá el submenú. En la parte inferior del submenú, podrá encontrar todas las notificaciones más recientes.

7. Ajustes

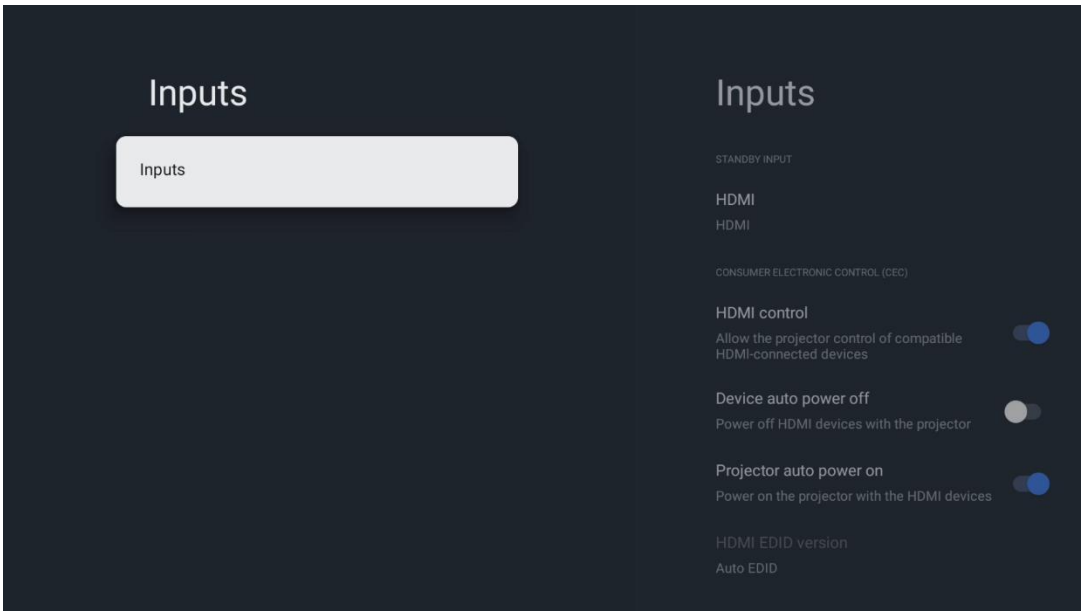
Para acceder a la lista completa de ajustes disponibles, accede a la pantalla de inicio pulsando el botón (icono) **Inicio** y desplázate hasta el icono (icono) **Ajustes** situado en la esquina superior derecha.



Puede acceder a los ajustes del sistema pulsando el botón **Ajustes** del mando a distancia.

7.1 Entradas

Aquí encontrará información sobre los dispositivos conectados a la entrada HDMI de su Thomson PG35B y las opciones de funcionamiento HDMI-CEC.



Entrada conectada: Vea la lista de dispositivos conectados a la conexión HDMI de su proyector. Puede cambiar el nombre de la conexión o asignar un nombre de dispositivo individual para una conexión específica.

Entradas en espera: Ver una lista de las entradas HDMI disponibles.

Entrada no conectada: Ver las conexiones a las que no está conectado ningún dispositivo.

Control Electrónico del Consumidor (CEC)

Con la función CEC de su Thomson PG35B, puede manejar un dispositivo conectado con el mando a distancia del proyector. Esta función utiliza HDMI CEC (Consumer Electronics Control) para comunicarse con los dispositivos conectados. Los dispositivos deben ser compatibles con HDMI CEC y deben estar relacionados con una conexión HDMI.

El proyector viene con la función CEC activada. Asegúrese de que todos los ajustes CEC están correctamente configurados en el dispositivo CEC conectado. La función CEC tiene nombres diferentes en los distintos dispositivos. Es posible que la función CEC no funcione con todos los dispositivos. Si conecta un dispositivo compatible con HDMI CEC al proyector, la fuente de entrada HDMI relacionada se renombrará con el nombre del dispositivo conectado.

Para utilizar el dispositivo CEC conectado, seleccione la fuente de entrada HDMI relacionada en el menú Entrada de la pantalla de inicio. O pulse el botón Entrada y seleccione la fuente de entrada relacionada en la lista. Para finalizar esta operación y volver a controlar el proyector mediante el mando a distancia, pulse el botón **Home** del mando a distancia.

El mando a distancia del proyector puede controlar automáticamente el dispositivo una vez seleccionada la fuente HDMI conectada. Sin embargo, no todos los botones se reenviarán al dispositivo. Sólo los dispositivos compatibles con la función de mando a distancia CEC responderán al mando a distancia del proyector.

Control HDMI Encendido/Apagado: Permite que el proyector controle dispositivos HDMI.

Apagado automático del dispositivo: Apague los dispositivos HDMI con el proyector.

Encendido automático del proyector: Encender el televisor con el dispositivo HDMI.

Lista de dispositivos CEC: Ver los dispositivos que admiten la función HDMI y están conectados al televisor.

7.2 Proyector

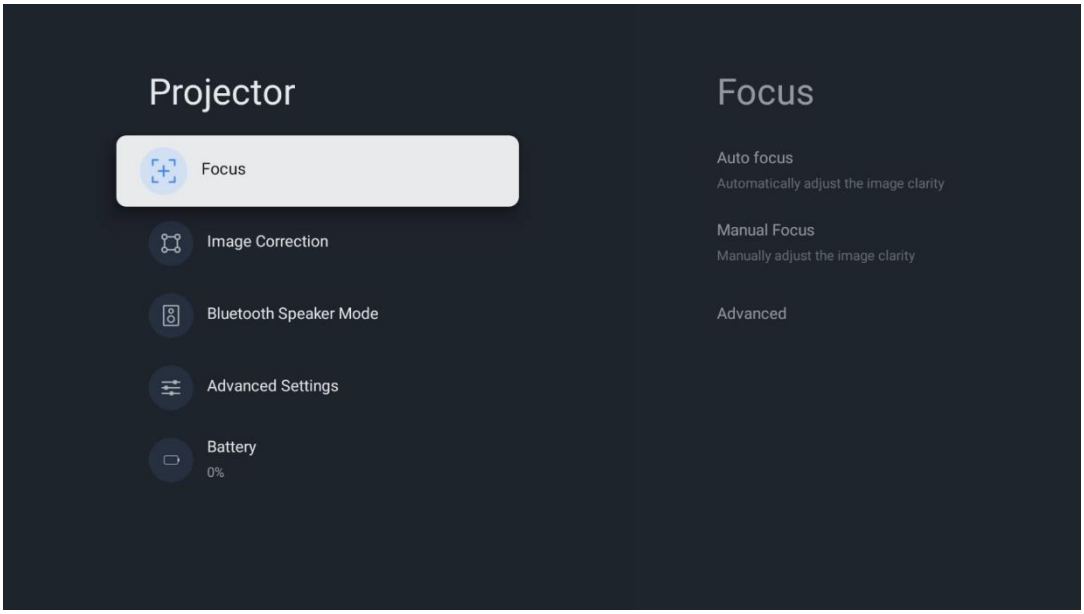
7.2.1 Enfoque

Enfoque automático: Seleccionando esta opción de menú, el proyector ajustará automáticamente su lente para proporcionarle la mejor calidad de imagen en la superficie proyectada.

Nota: La eficacia del enfoque automático depende de la luz circundante y de la superficie proyectada.

Enfoque manual: Seleccionando enfoque manual, podrá ajustar el enfoque de la lente usted mismo según sus preferencias. También puede realizar el ajuste manual pulsando el botón **OK** en el proceso de enfoque automático, cuando aparezca la notificación correspondiente.

Avanzado: Aquí puedes activar/desactivar el enfoque automático al inicio, lo que se recomienda si se ha realizado la configuración manual preferida. También puede activar/desactivar el enfoque automático después de mover la cámara.



7.2.2 Corrección de imagen

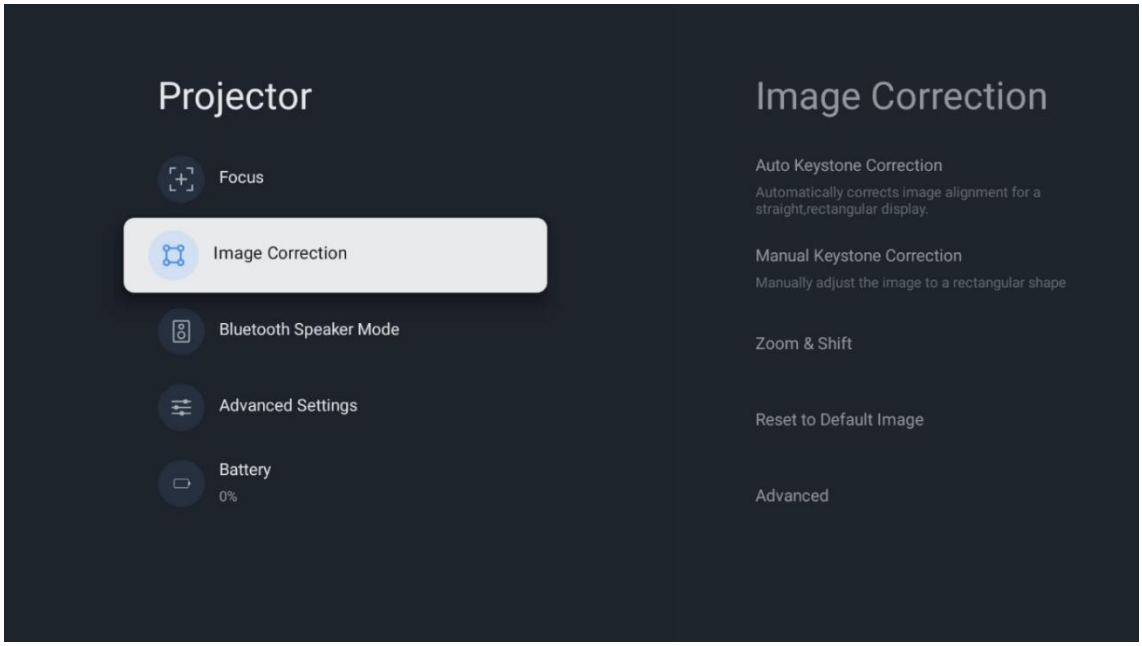
Corrección trapezoidal automática: Corrige automáticamente la alineación de la imagen para una visualización rectangular recta.

Corrección trapezoidal manual: Ajuste manualmente la imagen según sus preferencias. Puede introducir el ajuste manual pulsando el botón **OK** durante la corrección trapezoidal automática.

Zoom y Desplazamiento: Escala el tamaño de la pantalla proporcionalmente. La relación de aspecto de la pantalla seguirá siendo 16:9. Cuando el tamaño de la pantalla es inferior al 100%, se puede reposicionar la imagen proyectada.

Restablecer imagen por defecto: Restablece todos los ajustes de imagen y realiza la corrección trapezoidal automática.

Avanzado: Aquí puede activar/desactivar la corrección trapezoidal automática al inicio, lo que se recomienda si se ha realizado la configuración manual preferida. También puede activar/desactivar la corrección trapezoidal automática después de mover la cámara.

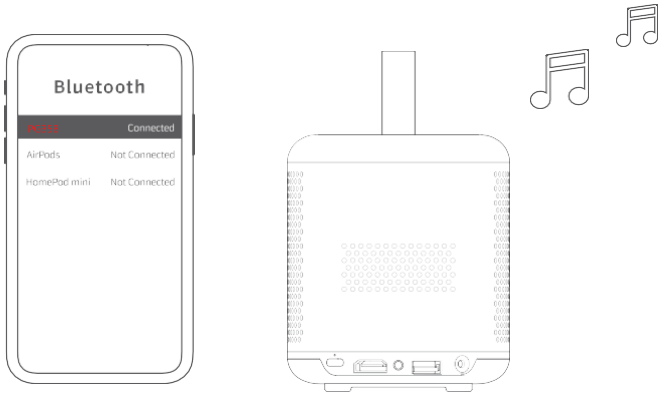


7.2.3 Modo Altavoz Bluetooth

Cuando se selecciona el Modo Altavoz Bluetooth, aparece la pantalla con las instrucciones y el nombre del dispositivo. Vaya a la configuración Bluetooth del dispositivo que desee conectar al proyector.

Cuando su dispositivo esté conectado al Thomson PG35B en el Modo Altavoz Bluetooth, debería oír "Conexión Bluetooth correcta" como confirmación. A continuación, podrá utilizar el proyector como altavoz para escuchar música.

Para salir del Modo Altavoz Bluetooth, mantenga pulsado el botón **Atrás** del mando a distancia del proyector durante 2 segundos. El proyector volverá al modo Google TV.

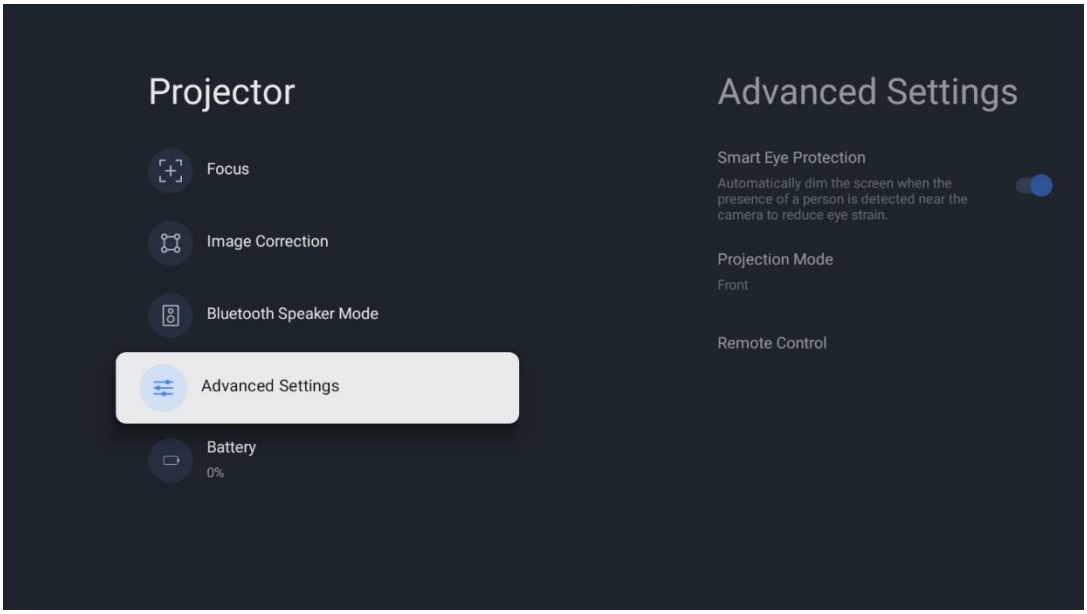


7.2.4 Ajustes avanzados

Modo de proyección: Seleccione un modo de proyección, que afecta a la forma de ver la pantalla de proyección en función de la posición y el montaje del proyector.

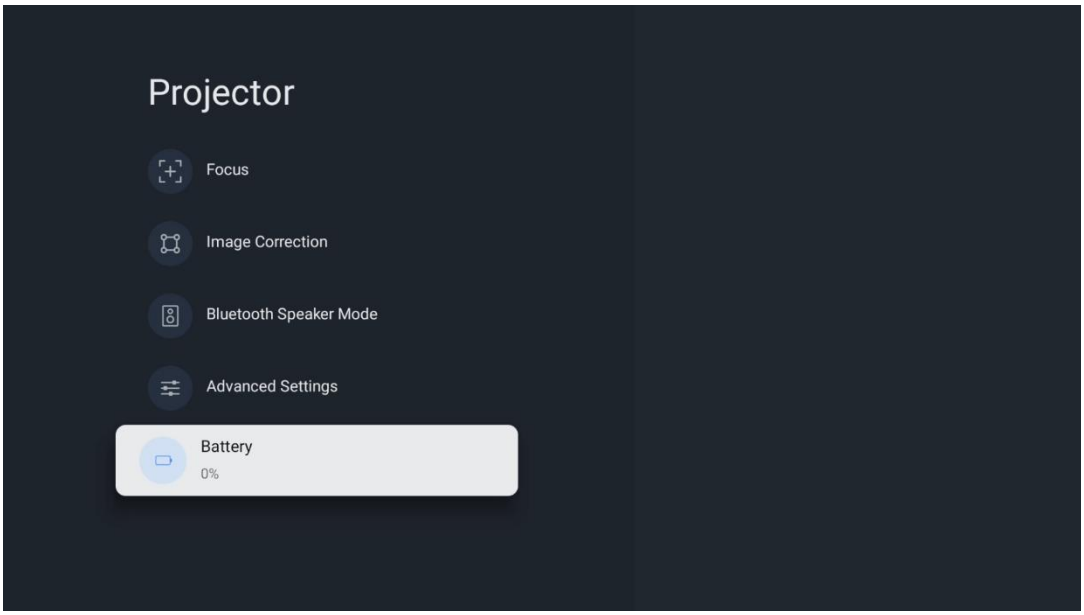
Mando a distancia: Aquí se muestra el nivel de carga de las pilas y la versión de software del mando a distancia.

Calibración del sensor: Calibra automáticamente el sensor de su Thomson PG35B para mostrar la mejor calidad posible sobre la superficie proyectada.



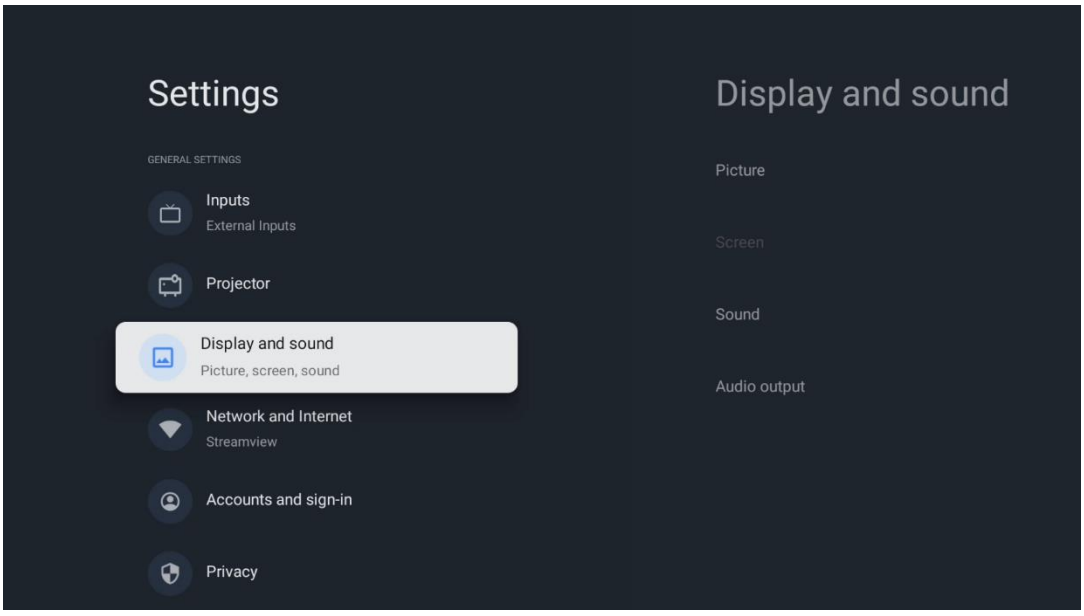
7.2.5 Batería

Indicador del nivel de la batería del proyector Thomson PG35B.



7.3 Pantalla y sonido

Ajuste las configuraciones de imagen, pantalla, sonido y salida de audio.



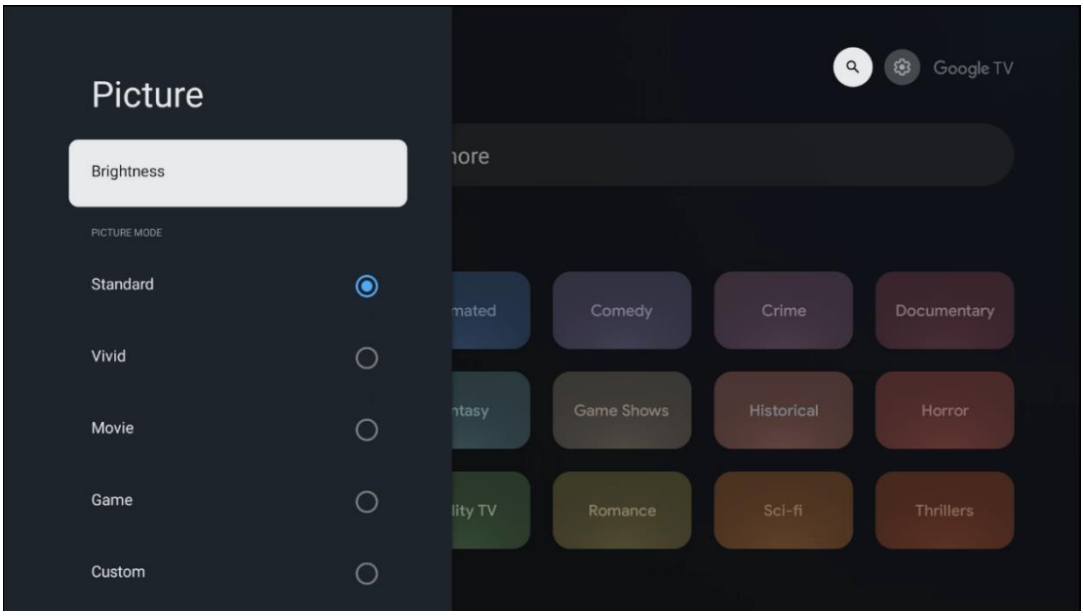
7.3.1 Imagen

Brillo: Seleccione el modo de brillo entre Estándar, ECO, Personalizado y Auto. Tenga en cuenta que en el modo ECO el proyector consume la menor cantidad de batería. Recomendamos utilizar el modo Auto, que ajusta el brillo en función de la luz ambiental.

Modo de imagen: Seleccione entre los preajustes Estándar, Vívido, Película y Juego. También puede seleccionar Personalizado y ajustar la calidad de imagen a sus preferencias. Recomendamos que los usuarios avanzados utilicen la configuración Personalizada.

Modo Juego: Ajuste la calidad de imagen y la capacidad de respuesta de la proyección para disfrutar al máximo de los juegos. Esta función sólo está disponible cuando la entrada HDMI está conectada y activa.

Restablecer valores predeterminados: Restablece todos los ajustes de imagen a los valores predeterminados.

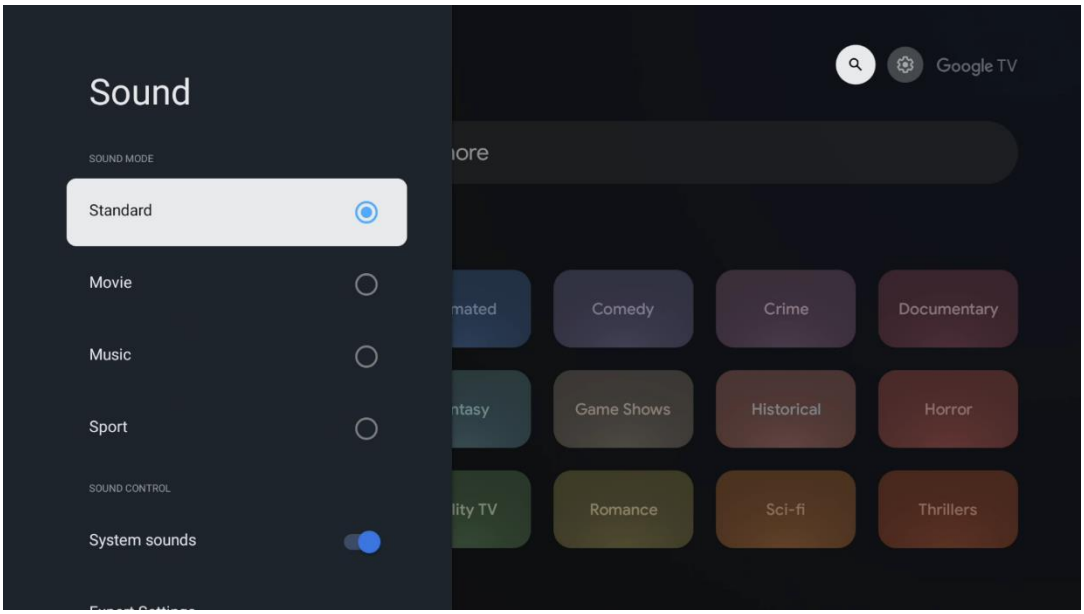


7.3.2 Sonido

Modo de sonido: Seleccione entre los preajustes Estándar, Película, Música y Deporte del sonido.

Sonidos del sistema: Activa/desactiva los sonidos del sistema, incluso cuando navegas por el menú o recibes notificaciones.

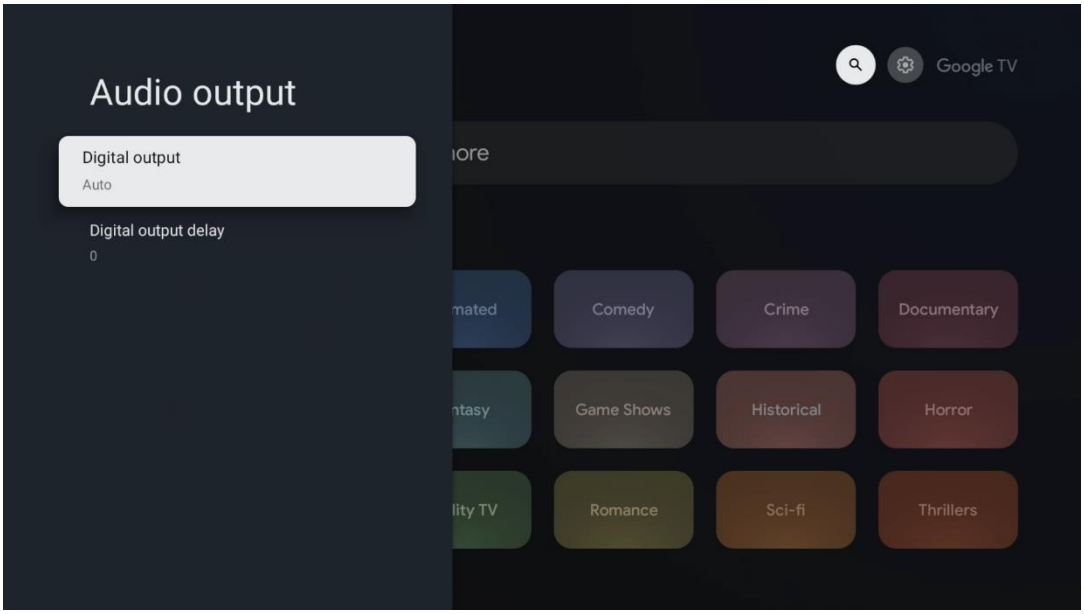
Ajustes expertos: Con el control de volumen automático, puedes configurar el proyector para que nivele automáticamente las diferencias repentinas de volumen, por ejemplo, lo que ocurre al principio de los anuncios o cuando cambias de aplicación. Selecciona esta opción y pulsa el botón **OK** para activarla o desactivarla.



7.3.3 Salida de audio

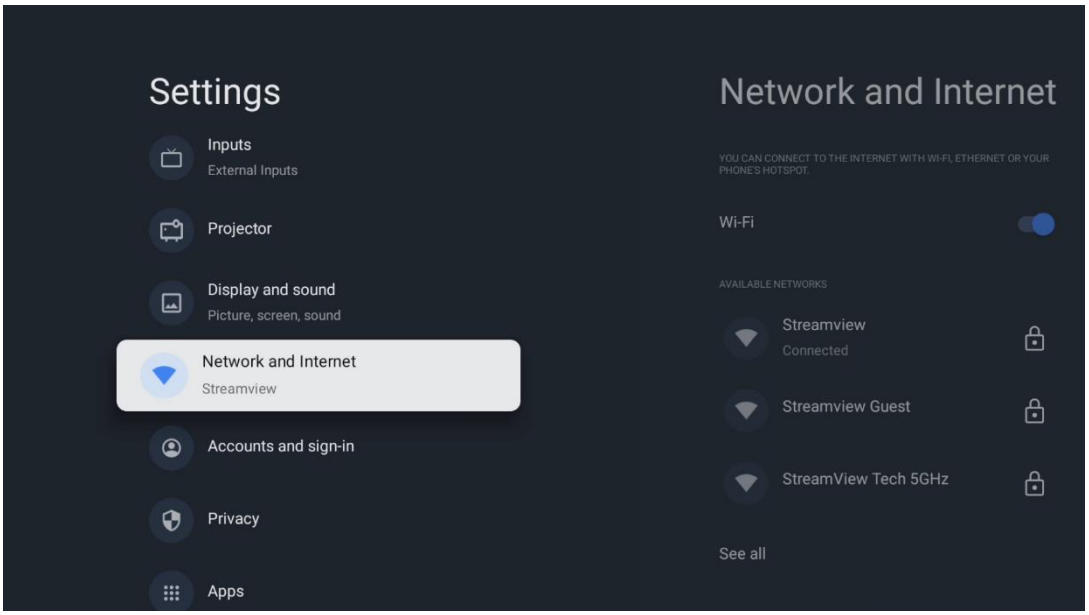
Salida digital: Ajuste la preferencia de salida de sonido digital. Están disponibles las opciones Auto, Bypass, PCM, Dolby Digital Plus y Dolby Digital. Marque la opción que prefiera y pulse **OK** para configurarla.

Retardo de salida digital: Aquí puede ajustar el retardo del valor de retardo SPDIF.



7.4 Red e Internet

Puede configurar los ajustes de red de su televisor utilizando las opciones de este menú.



7.4.1 Wi-Fi Encendido/Apagado

Active o desactive la función de LAN inalámbrica (WLAN).

7.4.2 Elegir redes disponibles

Cuando la función Wi-Fi esté activada, aparecerá una lista de las redes inalámbricas disponibles. Resalte Ver todas y pulse **OK** para ver todas las redes. Seleccione una y pulse **OK** para conectarse. Es posible que se le pida que introduzca una contraseña para conectarse a la red seleccionada en caso de que la red esté protegida por contraseña.

7.4.3 Otras opciones

Añadir nueva red: Añade redes con SSID ocultos.

Ahorro de datos: Ajusta automáticamente la calidad de vídeo para utilizar menos datos móviles. Monitorizará y limitará el tráfico de tu red.

Uso de datos y alertas: Muestra la cantidad de datos utilizados al día y permite configurar alertas de datos.

Exploración siempre disponible: Puedes dejar que el servicio de localización y otras apps busquen redes, aunque la función Wi-Fi esté desactivada. Pulsa OK para activarla o desactivarla.

7.4.4 Ethernet

Conectado / No conectado: Muestra el estado de la conexión a Internet a través de Ethernet, direcciones IP y MAC.

Configuración de proxy: Configura manualmente un proxy HTTP para el navegador. Este proxy no puede ser utilizado por otras aplicaciones.

Configuración IP: Configure los ajustes IP de su televisor.

7.4.5 Otros

Política de privacidad de la red: Lea acerca de la política de privacidad de la red y acéptela o rechácela.

Configuración de Wake:

WoW: Active y desactive la función Wake on WLAN. Esta función permite encender o despertar el televisor a través de la red inalámbrica.

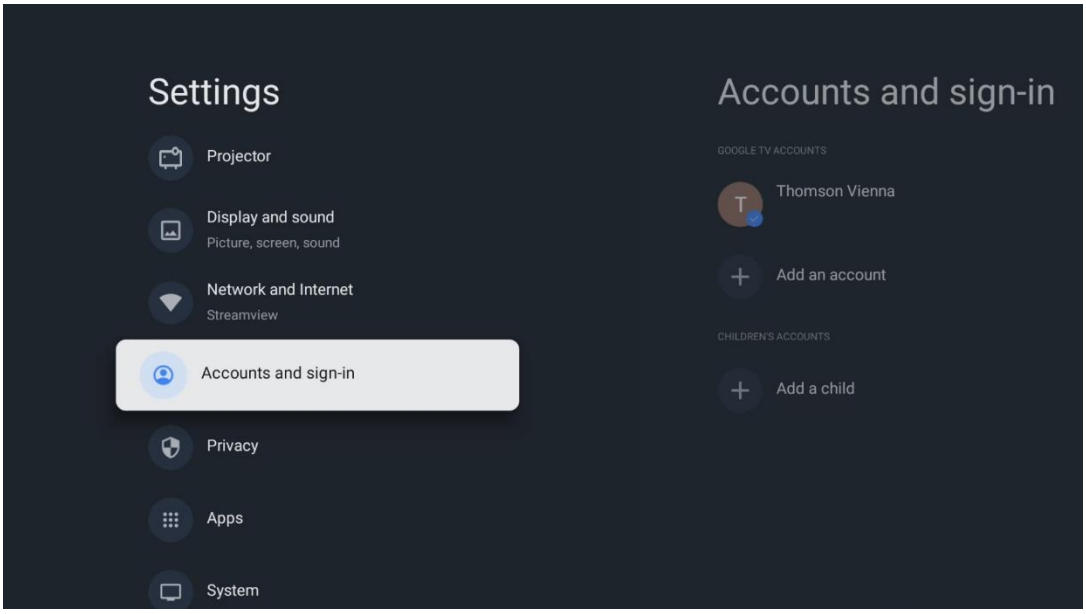
WoL: Activa y desactiva la función Wake on LAN. Esta función permite encender o encender el televisor a través de la red.

7.5 Cuentas e inicio de sesión

Cuenta de Google TV: Esta opción estará disponible si ha iniciado sesión en su cuenta de Google. Puede bloquear las preferencias de su cuenta, configurar sus preferencias de sincronización de datos, gestionar sus pagos y compras, ajustar la configuración de Google Assistant, activar el modo solo Apps y eliminar la cuenta de su televisor.

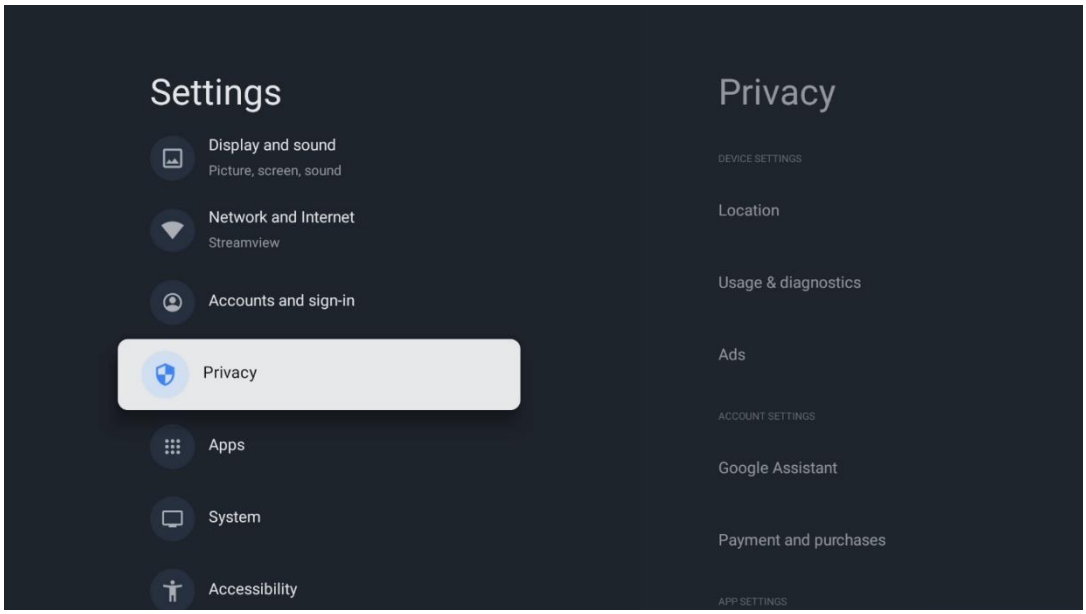
Añadir cuenta: Añade una nueva cuenta iniciando sesión en ella.

Añadir un niño: Añade una cuenta para niños con protección parental.



7.6 Privacidad

Cambia y ajusta la configuración de privacidad y los permisos de las aplicaciones.



Ajustes del dispositivo:

- **Ubicación:** Selecciona si Google puede recopilar datos de ubicación según tu Wi-Fi. Es importante que proporcione a Google su ubicación porque la instalación de muchas aplicaciones depende de la Geolocalización. La instalación de ciertas aplicaciones de streaming sólo es posible según las reglas de Geo-localización.

- **Uso y diagnóstico:** Envía automáticamente información de diagnóstico a Google.

- **Anuncios:** Selecciona si se permite a Google recopilar datos de uso y diagnóstico y promocionarte anuncios personalizados.

Configuración de la cuenta:

- **Asistente de Google:** Selecciona tu cuenta activa, consulta los permisos, selecciona qué aplicaciones deben incluirse en los resultados de búsqueda, activa el filtro de búsqueda segura y consulta las licencias de código abierto.

- **Pago y compras:** Configura los ajustes de pago y compras de Google.

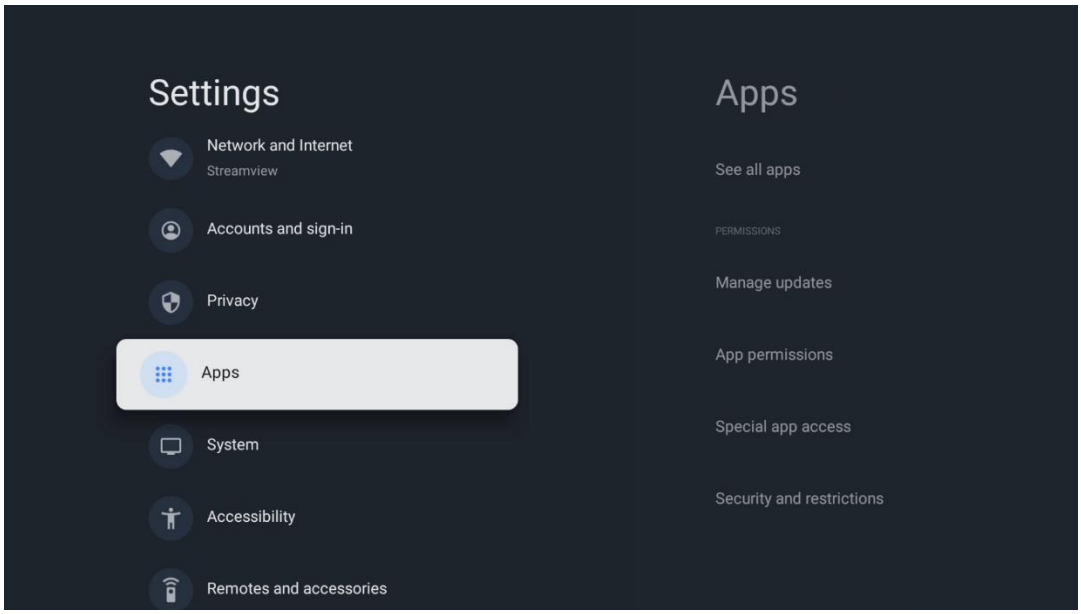
Configuración de aplicaciones:

- **Acceso especial a aplicaciones:** Selecciona qué apps pueden acceder a tu información y tienen acceso especial.

- **Seguridad y restricciones:** Puedes utilizar las opciones de este menú para permitir o restringir la instalación de apps de fuentes distintas a Google Play Store. Configura las opciones para que tu proyector no permita o advierta de la instalación de apps que puedan causar problemas graves.

7.6 Aplicaciones

Utilice las opciones de este menú para gestionar las aplicaciones instaladas en el proyector.



Aplicaciones abiertas recientemente: Aquí se muestran las aplicaciones abiertas recientemente.

Ver todas las **aplicaciones:** Seleccione Ver todas las aplicaciones y pulse **OK** para ver una lista completa de todas las aplicaciones instaladas en su Thomson PG35B. También podrá ver el espacio de almacenamiento que ocupa cada aplicación. Desde aquí puede comprobar las versiones de las aplicaciones, iniciar o forzar la detención de su funcionamiento, desinstalar aplicaciones descargadas, comprobar los permisos y activarlos o desactivarlos, gestionar las notificaciones, borrar datos y caché y mucho más. Basta con seleccionar una aplicación y pulsar **OK** para acceder a las opciones disponibles.

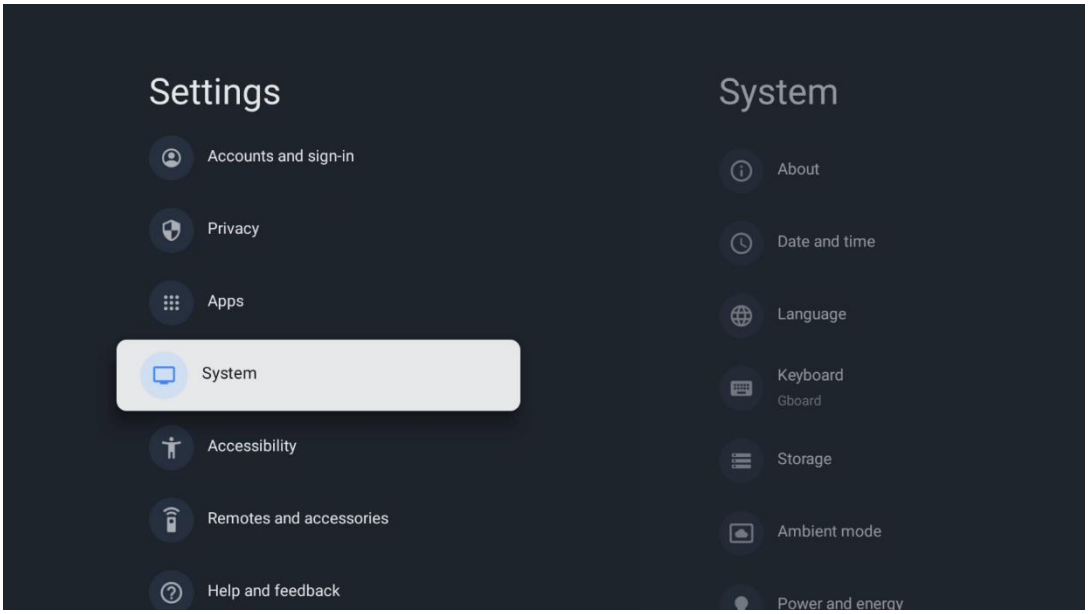
Permisos: Gestiona los permisos y algunas otras características de las Apps.

- **Permisos de aplicaciones:** Las apps se ordenarán por categoría de tipo de permiso. Puede activar/desactivar los permisos de las aplicaciones dentro de estas categorías.

- **Acceso especial a aplicaciones:** Configure las características de la app y los permisos especiales.

- **Seguridad y restricciones:** Mediante las opciones de este menú, puedes permitir o restringir la instalación de apps desde fuentes distintas a Google Play Store. Configura el proyector para que no permita o avise antes de la instalación de apps que puedan causar daños.

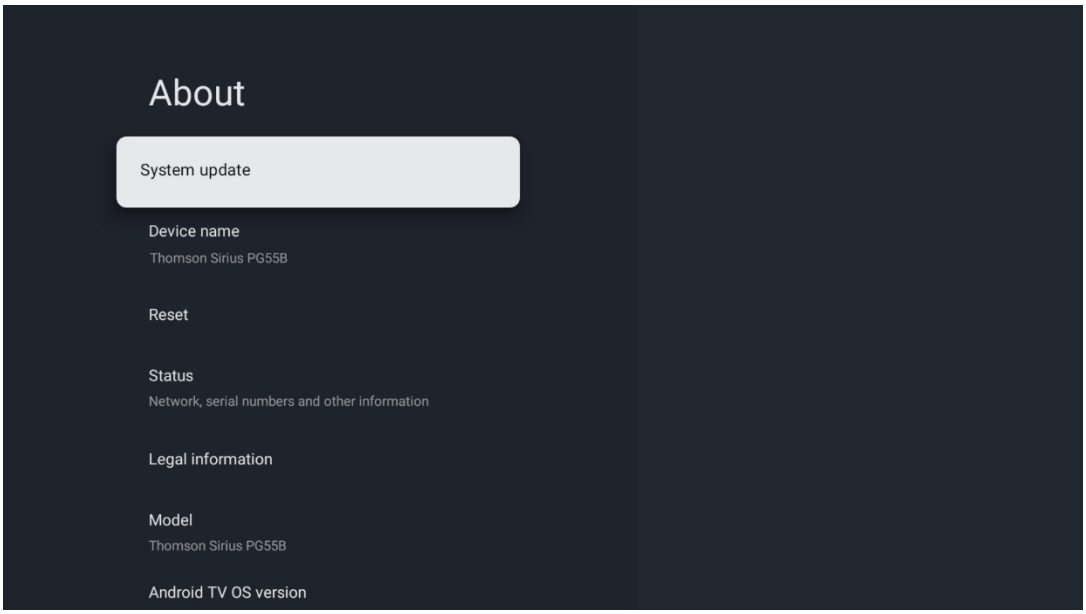
7.7 Sistema



7.7.1 Acerca de

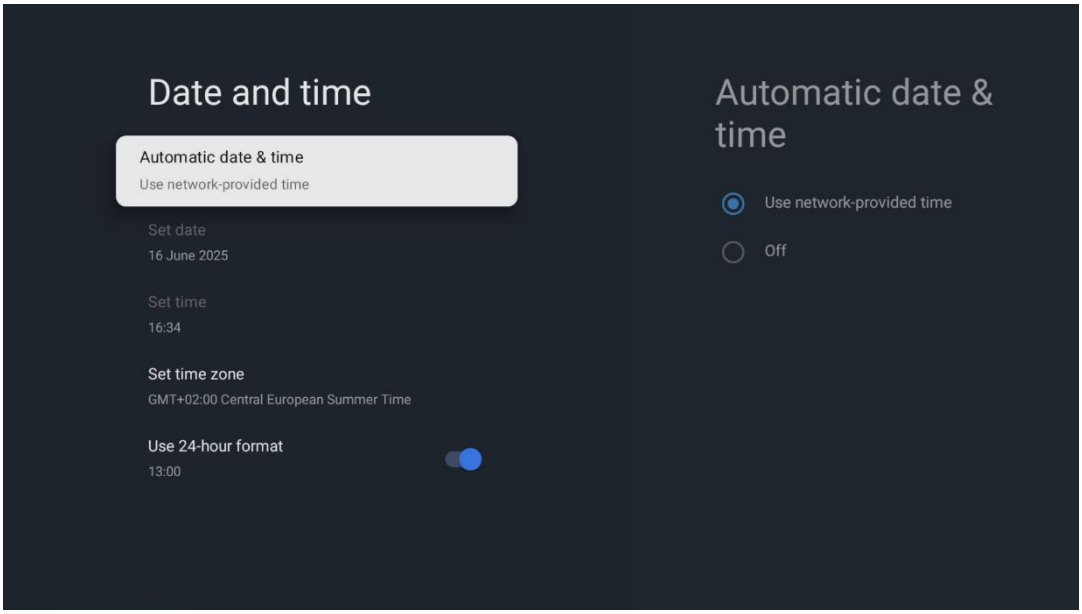
Aquí puede encontrar información de hardware y software sobre su proyector, así como el sistema operativo Android y la versión ESN de Netflix.

- **Actualización del sistema:** Seleccione esta opción de menú y pulse **OK** en el mando a distancia para comprobar si hay una actualización de software disponible para su proyector.
- **Nombre del dispositivo:** Seleccione esta opción de menú y pulse **OK** en su mando a distancia para cambiar el nombre o asignar un nombre personalizado para su proyector. Esto es importante porque su proyector debe ser identificado correctamente en su red o al realizar la función Google Cast.
- **Reiniciar:** Seleccione esta opción de Menú para restablecer su proyector a los ajustes de fábrica y reinstalarlo.
- **Estado:** En este Menú encontrará la información de hardware de su proyector como la dirección IP, la dirección MAC, la dirección Bluetooth, el número de Serie y el Tiempo de actividad.
- **Información Legal:** En este menú encontrará la información legal de su proyector.
- **Modelo:** Le muestra el modelo de su proyector.
- **Versión SO Android TV:** Muestra la versión del sistema operativo instalado en el proyector.
- **Nivel de parche de seguridad de Android TV OS:** Muestra la fecha del parche de seguridad instalado en el proyector.



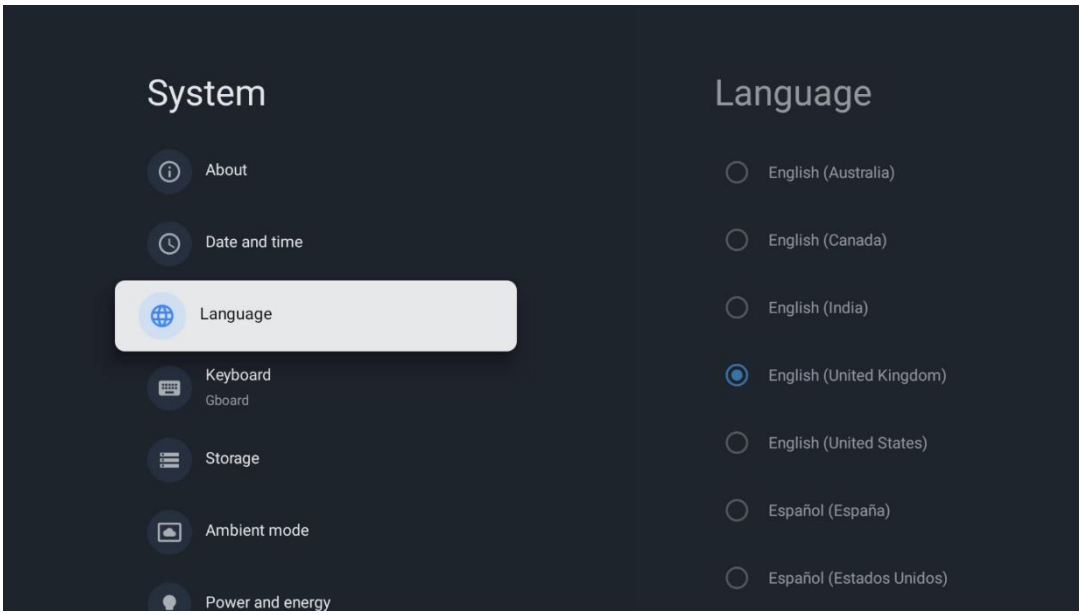
7.7.2 Fecha y hora

Ajuste la fecha y la hora en su proyector. Puede hacer que estos datos se actualicen automáticamente a través de la red. Ajústelos según su entorno y preferencias. Desactive la opción Fecha y hora automáticas si desea cambiar la fecha o la hora manualmente. A continuación, configure las opciones de fecha, hora, zona horaria y formato de hora.



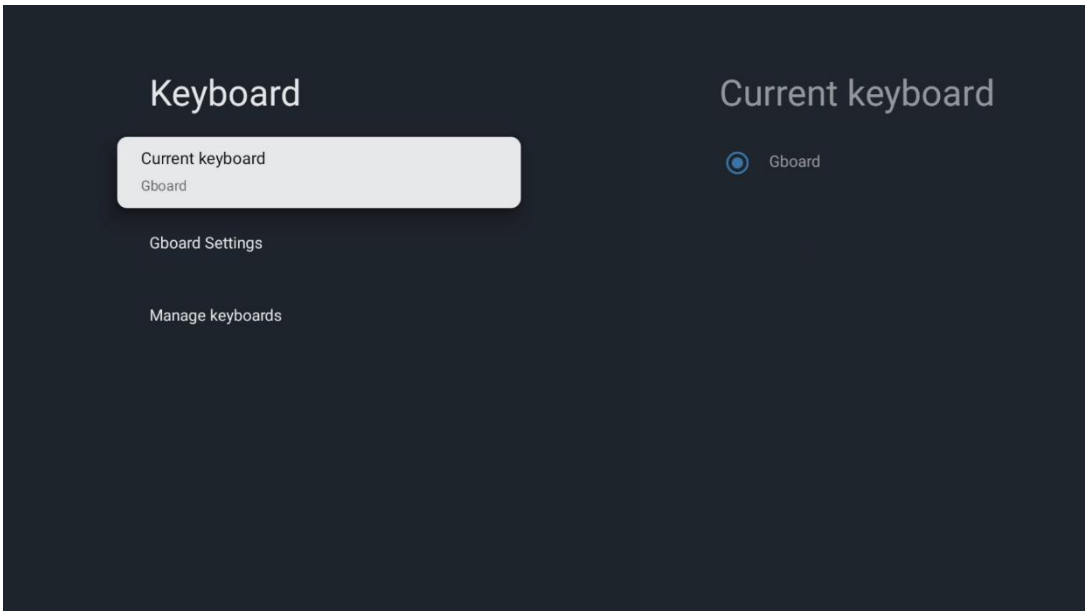
7.7.3 Idioma

Configure el idioma de los menús del proyector.



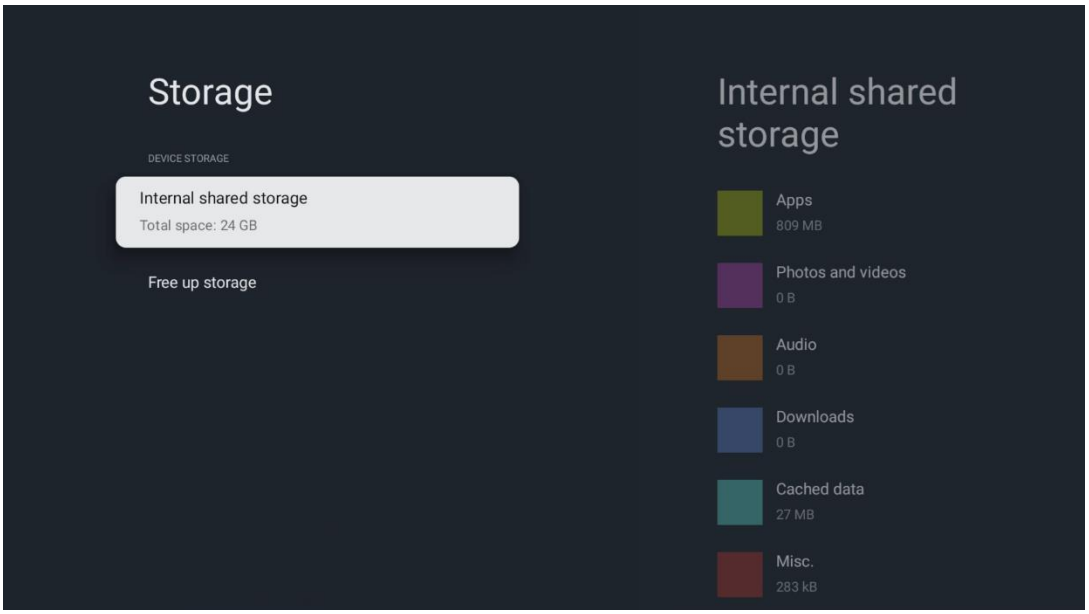
7.7.4 Teclado

Seleccione el tipo de teclado virtual y gestione la configuración del teclado.



7.7.5 Almacenamiento

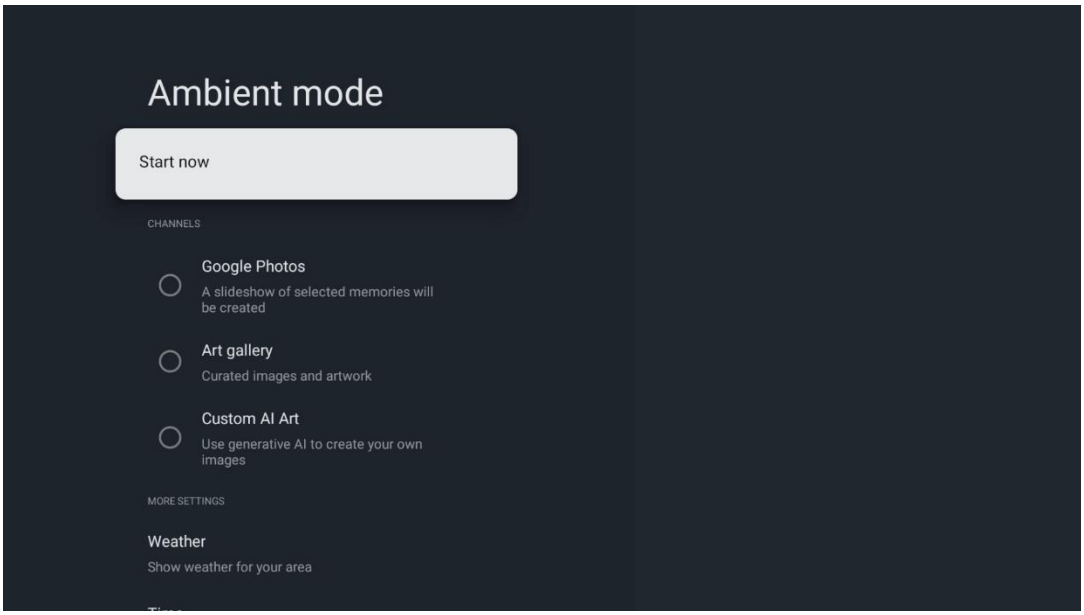
Aquí se muestra el estado total del espacio de almacenamiento del proyector y de los dispositivos conectados, si están disponibles. Para ver información detallada sobre el uso, resalte Partición de almacenamiento interno o Dispositivo conectado de almacenamiento externo y pulse **OK**. También se muestran las opciones para expulsar y formatear los dispositivos de almacenamiento conectados.



7.7.6 Modo Ambiente

El modo Ambiente del Thomson PG35B es una función que transforma la pantalla del proyector en un marco de fotos digital o una pantalla de arte virtual cuando no está en uso. Puede iniciar manualmente este modo en esta sección del menú.

- **Canales**: Elija la fuente de fotos o imágenes que se mostrarán en el modo ambiente.
- **Más ajustes**:
    - Muestra el tiempo en grados C o F. Puedes elegir mostrar ambos sistemas de grados u ocultar todos los grados.
    - Mostrar u ocultar la hora.
    - Ajustar las fotos personales y la configuración de Google Fotos.
    - Ajustar la velocidad de la presentación.



7.7.7 Encendido y energía

Comportamiento al encender: Elija si desea ver la pantalla de inicio de Google TV o la última fuente de entrada utilizada después de encender el proyector.

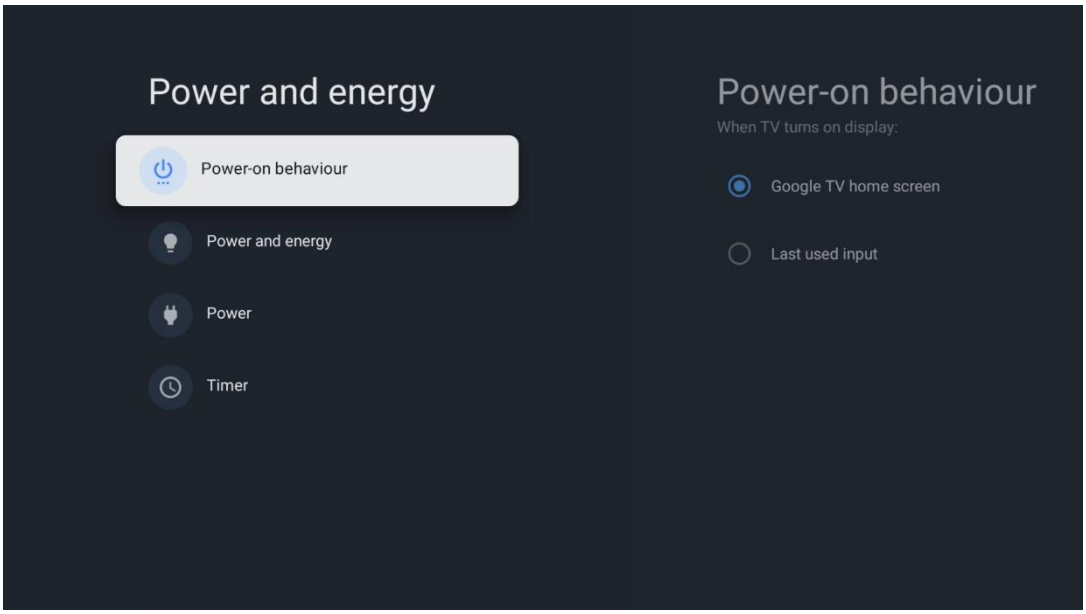
Potencia y energía: Ajuste el tiempo de inactividad, después del cual el proyector se apaga automáticamente.

Potencia:

- **Tiempo de reposo:** Establece un tiempo tras el cual el proyector se apaga y entra en modo de espera automáticamente.
- **Apagar imagen:** Seleccione esta opción y pulse **OK** para apagar la pantalla. Pulse cualquier botón del mando a distancia o del proyector para volver a encender la pantalla. Mientras la pantalla proyectada está apagada, puede seguir realizando operaciones básicas como Volumen +/-, Mute y Standby con el mando a distancia. Estas funciones funcionan independientemente de la operación de Encendido/Apagado del proyector.
- **Temporizador de apagado:** Establezca un tiempo después del cual el proyector se apaga automáticamente.
- **Reposo automático:** Establezca tras qué periodo de inactividad el proyector debe pasar automáticamente al modo de espera.

Temporizador:

- **Tipo de tiempo de encendido**: Configure el proyector para que se encienda solo. Establezca esta opción como Activado o Una vez para poder establecer un temporizador de encendido, establezca como Desactivado para desactivarlo. Si se configura como Una vez, el proyector se encenderá sólo una vez a la hora definida en la función Hora de encendido automático.
- **Hora de encendido automático:** Disponible si el Tipo de hora de encendido está activado. Establezca la hora deseada para que el proyector se apague en modo de espera utilizando los botones direccionales y pulse **OK** para guardar la hora establecida.
- **Tipo de tiempo de apagado:** Configure su proyector para que se apague solo. Configure esta opción como Encendido o Una vez para poder establecer un temporizador de apagado, configure como Apagado para desactivarlo. Si se configura como Una vez, el proyector se apagará sólo una vez a la hora definida en la función Hora de apagado automático.
- **Hora de apagado automático:** Disponible si el Tipo de hora de apagado está activado. Establezca el tiempo deseado para que el proyector entre en modo de espera utilizando los botones direccionales y pulse **OK** para guardar el tiempo establecido.



7.7.8 Cast

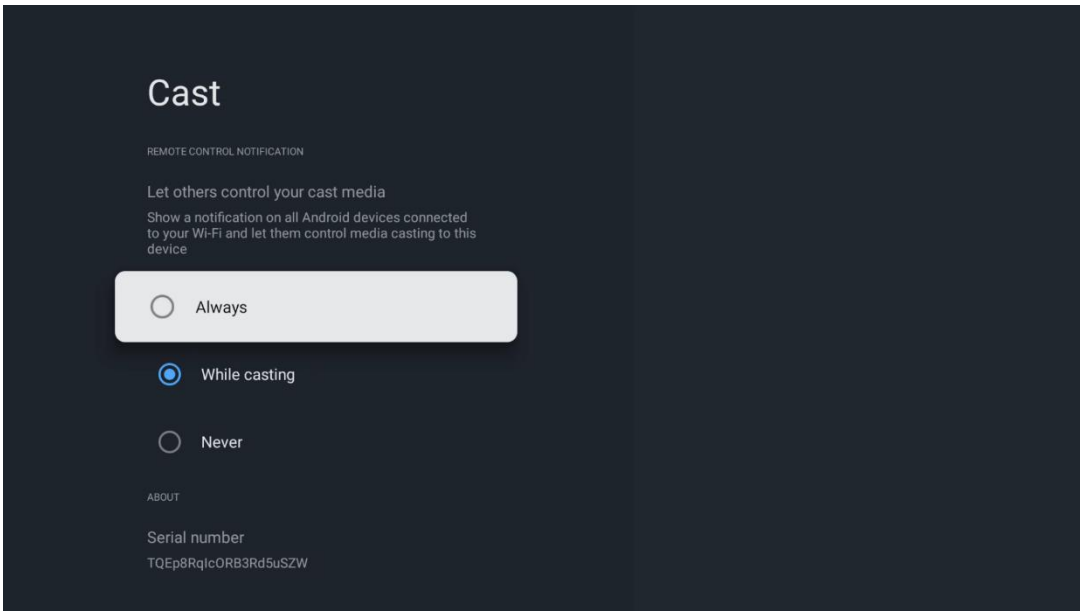
Al ejecutar la función Google Cast desde el dispositivo móvil que está en la misma red que su Thomson PG35B, su proyector será reconocido como un dispositivo Google Cast y permitirá que el Asistente de Google y otros servicios activen su proyector y respondan a los dispositivos Google Cast conectados. Será posible transmitir contenido o contenido multimedia local desde sus dispositivos móviles a su proyector.

Seleccione su preferencia para la disponibilidad de Google Cast. Tiene tres opciones:

Siempre: su proyector siempre será visible para otros dispositivos que admitan esta función (incluso si está en modo de espera y la pantalla está apagada).

Mientras emite - Su proyector sólo será visible mientras utilice la función Google Cast.

Nunca - El proyector no será visible para otros dispositivos.



7.7.9 Google

Compruebe si hay actualizaciones del servicio del sistema disponibles.

7.7.10 Sonidos del sistema

Active o desactive los sonidos del sistema.

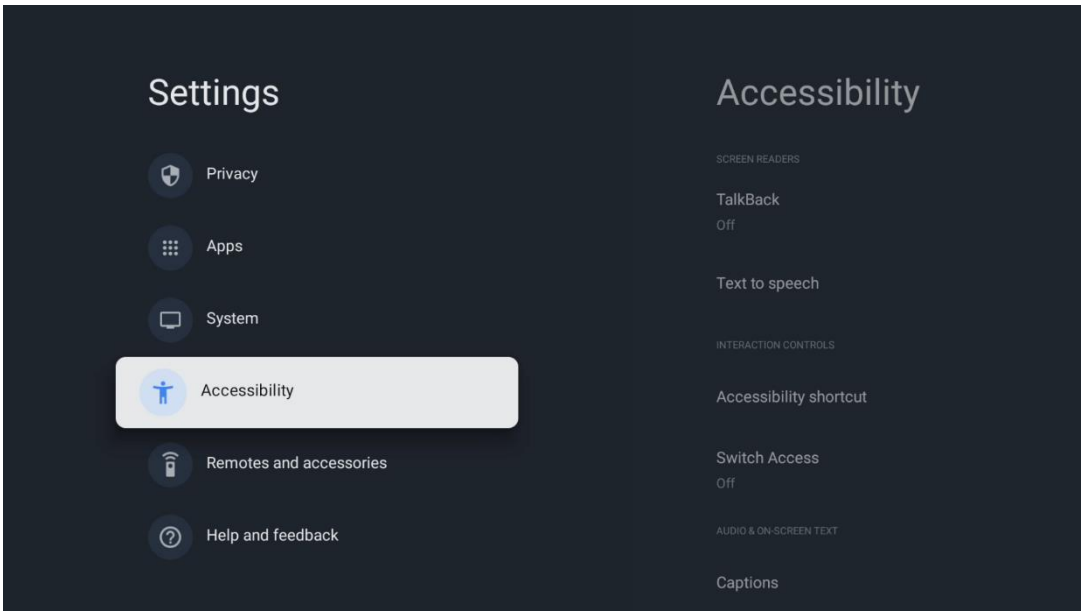
7.7.11 Reiniciar

Reinicie el proyector.

7.8 Accesibilidad

Activar o desactivar los subtítulos, ajustar su idioma y el tamaño del texto y elegir un estilo de subtítulo. Active o desactive el texto de alto contraste.

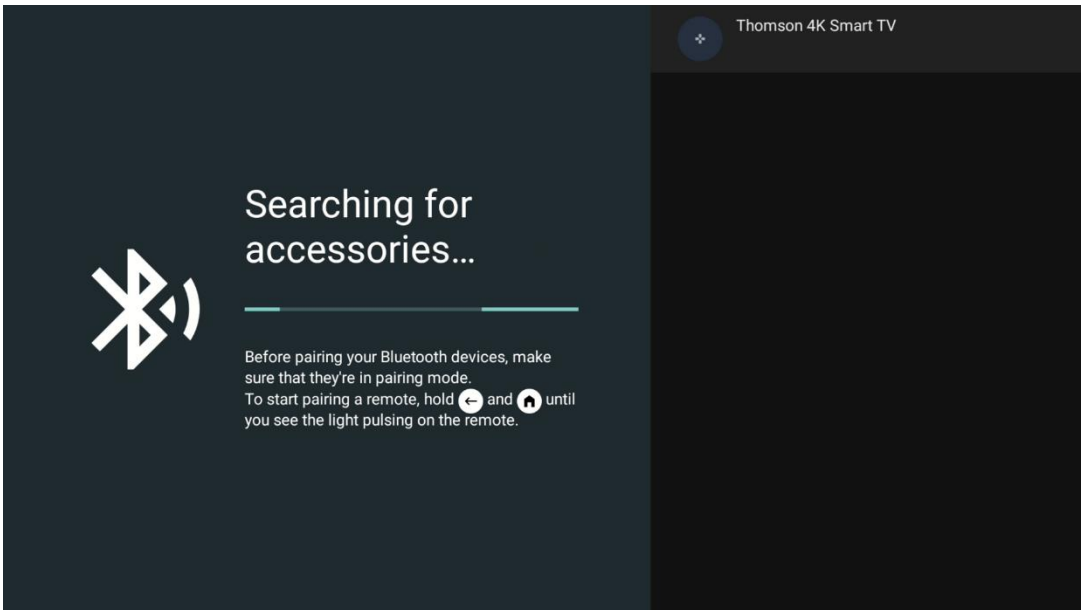
Activar o desactivar la función Texto a voz de Google. Esta función pone voz automáticamente al texto que aparece en pantalla. Es una función útil para personas con problemas de visión. En esta sección del menú puede ajustar la configuración de Texto a voz, como la velocidad de voz y el idioma predeterminado.



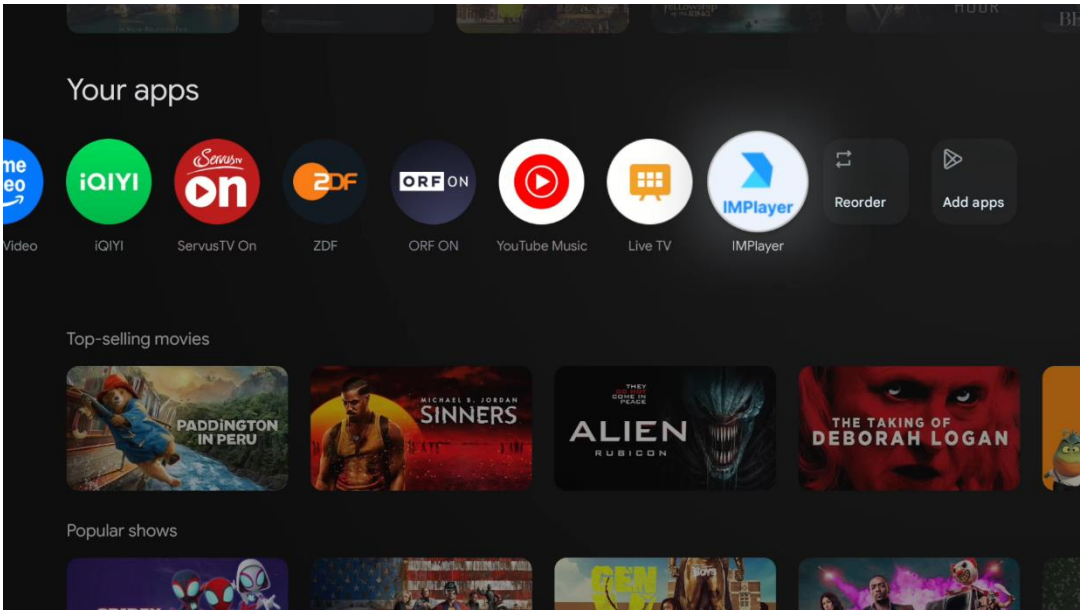
7.9 Mandos a distancia y accesorios

Conecte sus dispositivos Bluetooth, como una barra de sonido, auriculares, altavoces Bluetooth, ratón y teclado, o un mando de juegos a su Thomson PG35B.

- Ponga el dispositivo que desea conectar en modo de emparejamiento.
- Selecciona la opción de menú Emparejar accesorio y pulsa el botón **OK** del mando a distancia para iniciar la búsqueda de dispositivos Bluetooth en modo de emparejamiento.
- Los dispositivos disponibles serán reconocidos y mostrados en una lista.
- Seleccione el dispositivo deseado de la lista y pulse **OK** para iniciar el proceso de emparejamiento con el proyector.
- Una vez completado el proceso de emparejamiento, los dispositivos conectados por Bluetooth aparecerán en la lista de accesorios .



8. Reproducción Multimedia (MMP)



Funcionamiento de los dispositivos de almacenamiento USB externos

Conecte una unidad USB externa (unidad flash USB o unidad de disco duro externa) al puerto USB-A del proyector Thomson PG35B.

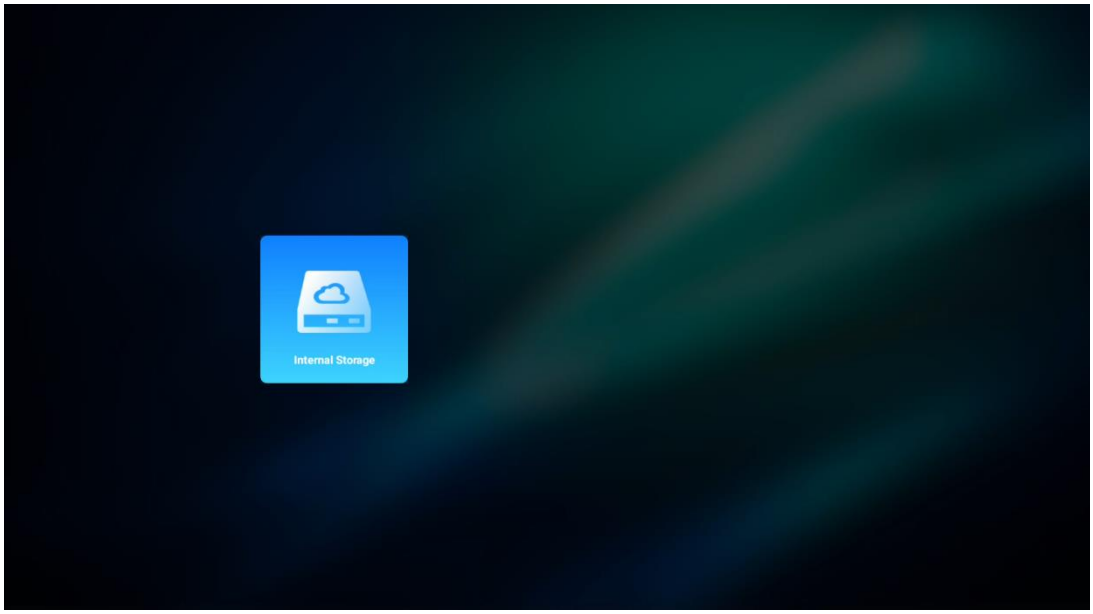
Cuando conecte el dispositivo de almacenamiento USB, pulse el botón para mostrar las opciones. Puede reproducir el contenido multimedia almacenado en el dispositivo de almacenamiento o ampliar la capacidad de almacenamiento interno del proyector Thomson PG35B.

Reproducción de archivos multimedia desde el dispositivo de almacenamiento externo

Descargue una aplicación de reproducción multimedia. Inicie la aplicación instalada y seleccione el archivo que desea reproducir.

Amplíe la capacidad de almacenamiento interno del proyector Thomson PG35B:

Después de conectar el dispositivo de almacenamiento USB, pulse el botón Inicio del mando a distancia>>Seleccione el icono de configuración>>Seleccione la notificación de la unidad flash USB adecuada [Seleccionar para configuración]>>Seleccione la opción "Establecer como almacenamiento del dispositivo" y siga las instrucciones que aparecen en pantalla.



También puedes realizar el mismo procedimiento a través del menú Ajustes. Ajustes / Sistema / Memoria / Soporte de datos / Borrar y formatear como memoria de dispositivo.

Nota: El dispositivo de almacenamiento USB conectado debe estar formateado en FAT32 o exFAT.

9. Solución de problemas

1. **No hay salida de audio**
   a. Compruebe si el proyector está silenciado. Si es así, pulse de nuevo la tecla [Silencio] para anular el silencio del proyector.
   b. Compruebe si la interfaz del proyector "HDMI ARC" o Bluetooth está conectada a un dispositivo de audio externo.
2. **No hay salida de imagen**
   a. Pulse la tecla [Encendido] en la parte posterior del proyector. La luz indicadora de alimentación se encenderá si el proyector entra en modo de proyección correctamente.
   b. Asegúrese de que el adaptador de corriente tiene la potencia de salida especificada.
3. **No hay red**
   a. Acceda a [Configuración] a través del [Panel de control] y compruebe el estado de la conexión a Internet en la opción de red.
   b. Asegúrese de que el cable de red está correctamente insertado en la interfaz "LAN" del proyector.
   c. Asegúrese de que el router está correctamente configurado.
4. **Imagen borrosa**
   a. Ajuste el enfoque o la corrección trapezoidal del proyector.

b. Asegúrese de que la distancia de proyección se encuentra dentro del rango focal efectivo del proyector.
c. Elimine el polvo o la suciedad del objetivo con un soplador o un cepillo de cerdas suaves.

5. **Imagen no rectangular**
   a. Coloque el proyector perpendicular a la pantalla/pared si no se utiliza la función de corrección trapezoidal .
   b. Utilice la función de corrección trapezoidal para ajustar la forma de la imagen.
6. **Fallo de la corrección trapezoidal automática**
   a. Asegúrese de que el módulo ToF de la cubierta de cristal frontal del proyector no esté bloqueado o manchado.
   b. Mueva el proyector hasta que quede perpendicular a la superficie de proyección y vuelva a intentarlo.
7. **Fallo de enfoque automático**

a. Asegúrese de que el módulo ToF de la cubierta de cristal frontal del proyector no esté bloqueado ni manchado.
b. Mueva el proyector hacia adelante y hacia atrás hasta que se encuentre a la distancia de proyección recomendada.

8. **El mando a distancia no responde**
   a. Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente y no están agotadas.
   b. Retire cualquier obstrucción entre el proyector y el mando a distancia.
   c. Asegúrese de que el mando a distancia se ha emparejado correctamente con el proyector a través de Bluetooth.
   d. Asegúrese de que no hay ningún botón pulsado o atascado y compruebe si el indicador de alimentación sigue encendido. En caso afirmativo, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o con el centro de servicio local.
9. **Conecte los dispositivos Bluetooth**
   Entre en [Configuración], abra la opción [Bluetooth] para comprobar la lista de dispositivos Bluetooth y conecte el dispositivo.

10. No se puede encender el proyector

El proyector entrará en modo de protección si se agota la batería interna. En este caso, asegúrese de que el proyector está conectado a la fuente de alimentación y, a continuación, mantenga pulsado el botón de encendido del proyector o del mando a distancia durante 3 segundos para encender el proyector. En otros casos, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o con el centro de servicio local.

11. Otros

No dude en ponerse en contacto con nosotros en https://tv.mythomson.com/Support/
* Por favor, utilice nuestros accesorios para evitar cualquier riesgo.

10. Información de la Agencia Europea

Empresa: Streamview GmbH
Dirección: Franz-Josefs-Kai 1, 1010 Viena, Austria, contact@streamview.com

10.1 Licencias

Sujeto a modificaciones. Como consecuencia de la continua investigación y desarrollo, las especificaciones técnicas, el diseño y la apariencia de los productos pueden cambiar.

Tenga en cuenta que la velocidad de descarga depende de su conexión a Internet y que algunas aplicaciones pueden no estar disponibles en todos los países. Puede ser necesaria una suscripción a servicios de streaming. Google TV es el nombre de la experiencia de software de este dispositivo y una marca comercial de Google LLC. Google, YouTube, Google Cast y YouTube Music son marcas comerciales de Google LLC. Google Assistant no está disponible en determinados idiomas y países. La disponibilidad de los servicios varía según el país y el idioma. Netflix es una marca registrada de Netflix, Inc. Se requiere suscripción a Netflix. Netflix está disponible en determinados países. Más información en www.netflix.com. Apple TV es una marca comercial de Apple Inc. registrada en EE.UU. y otros países y regiones. Wi-Fi es una marca registrada de Wi-Fi Alliance®. La marca y los logotipos Bluetooth® son marcas registradas propiedad de de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de dichas marcas se realiza bajo licencia. Los términos HDMI y HDMI High-Definition Multimedia Interface, y el logotipo HDMI son marcas comerciales o marcas registradas de HDMI Licensing Administrator, Inc. en Estados Unidos y otros países. Dolby, Dolby Vision, Dolby Atmos, Dolby Audio y el símbolo de la doble D son marcas comerciales de Dolby Laboratories Licensing Corporation. Fabricado bajo licencia de Dolby Laboratories. Trabajos confidenciales no publicados. Copyright © 2012-2025 Dolby Laboratories. Se requiere suscripción a Disney+, consulte las condiciones en https://www.disneyplus.com. ©2025 Disney y sus entidades relacionadas. ©2025 Amazon.com, Inc. o sus filiales. Amazon, Prime Video y todas las marcas relacionadas son marcas comerciales de Amazon.com, Inc. o sus filiales. Se aplican tarifas de suscripción a Amazon Prime o Prime Video. Consulte primevideo.com/terms para más detalles. Todos los demás productos, servicios, empresas, marcas comerciales, nombres comerciales o de productos y logotipos a los que se hace referencia en este documento son propiedad de sus respectivos dueños. Todos los derechos reservados. ©2025 StreamView GmbH, Franz-Josefs-Kai 1, 1010 Viena, Austria. Este producto ha sido fabricado y vendido bajo la responsabilidad de StreamView GmbH. THOMSON, y el logotipo THOMSON son marcas registradas utilizadas por StreamView GmbH - más información en www.thomson-brand.com. Protección de datos: Los proveedores de la aplicación y los proveedores de los servicios pueden recopilar y utilizar datos técnicos e información relacionada, incluyendo, entre otros, información técnica sobre este dispositivo, software del sistema y de la aplicación y periféricos. Los proveedores de la aplicación y los proveedores de los servicios pueden utilizar dicha información para mejorar los productos o para proporcionar servicios o tecnologías, que no le identifican personalmente. Además, algunos servicios de terceros, ya proporcionados en el dispositivo o instalados por usted tras adquirir el producto, pueden solicitar un registro con sus datos personales. Algunos servicios pueden recoger datos personales incluso sin proporcionar advertencias adicionales. StreamView no se hace responsable de una posible violación de la protección de datos por parte de servicios de terceros.